

Kapitalai migruoja ten, kur geriau pelnosi

Francisco Pagada
Concepción N° 1586
TARIFA REDUCIDA
Concepción N° 216

Redacción y Administración:
José León Suárez 5684, Bs. Aires
Editor: Francisco OZINSKAS

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

Prenumerata: Argentinoje 500 arg. p. metams
Visur kitur 6 am. dol., oro paštu 8 Am. dol.
Redakcija, Administracija ir Spaustuvė:
José León Suárez 5684
1439 CAPITAL FEDERAL, Argentina.
Telefonas: 601 — Villa Lugano — 3153
Editor - Leidėjas: Francisco OZINSKAS.
Reg. Nac. de la Pr. Intelectual Nr. 1366917

N° 1507

BUENOS AIRES, BIRŽELIO 1D., 1977 METAI — 1 JUNIO de 1977

(AÑO) 49

KAPITALŲ PLAUKIMAS

Per pastaruosius 30 metų šio krašto kapitalas nesulaikoma tekme plaukė į karo gerokai apnaikintą vakarų Europą, kur su JAV technologine pagalba greit atsistatė ir sužydėjo draugai ir prieši. Dabar gi pastebimas priešingas procesas: kapitalas pradeda plaukti atgal. Net ir tokia fenomenali ekonominiuose atsiekimuose Vakarų Vokietija permeta savo kapitalus į naują pasaulį. Tai yra natūralus reiškinys. Kapitalas plaukia ten, kur yra naudingesnės sąlygos.

Gamybos išlaidos Vakarų Vokietijoje šiandien yra aukštesnės, negu JAV, kas, savo ruožtu, mažina pelną. Vokiečių markės aukštas kursas didina investicijų kaštą. Unijū įtaka labai efektinga ir apima visą pramonę. Recesijų metu blokuoja darbininkų atleidimą, tuo apsunkindama įmones nebūtinomis išlaidomis, mažina jų pelną. Vokiečių pramonė stipriai yra surišta su savo gaminių eksportu. O tai žymiai dalimi priklauso nuo tarptautinės konjunktūros ir didina investicijos riziką.

Vakarų Vokietijos ir Europos kapitalas tad plaukia į JAV. Kodėl? Didžiojoje Britanijoje, unijų skatinami, vyksta streikai ir jų kaštingi reikalavimai paima didelę dalį ar net visą pelną. Ispanija, Portugalija, Italija pergyvena politinę krizę ir yra grąšinamos komunistų išviespatavimo. Prancūzijoje aukšti mokesčiai ir ne mažiau netikra politinė padėtis užsienio kapitalų nevilioja. Kanada, ilgus metus buvusi "žadėtoji žemė" irgi daugiau nekalkuliuojama dėl kai kuriose provincijose išgalėjimo socialistų, kurie siekia gamybos įmonių nusavinimo. Dar būtų galima pratęsti sąrašą eilės Pietų Amerikos valstybių, bet dėl stokos politinės stabilizacijos vėl kyla abejonių. JAV šiandien tampa saugiausiu pasaulio investicijų garantu.

PIRMAS TOKS RYŠYS SU KUBA

Pranešama, kad sėkmingai pasiektas tarpe Jungtinių Valstijų ir Kubos vyriausybės susitarimas dėl žvejybos teisių vandenyse tarp Kubos ir šios šalies. Ir susitarimas pasiektas ne per kitus, ne aplinkinius kelius, bet tiesioginiais ir oficialiomis šalių derybomis. Tai pirmos tokios derybos ir pirmą kartą tarp šių šalių sutartis paskutiniaisiais šešiolika metų. Tikimasi ir daugiau tokių derybų ir sutarčių.

Susidomėjimas 4-ju P. Jaunimo Kongresu



Argentinos Lietuvių Centro Valdyba vienbalsiai patvirtinta visuotinio susirinkimo (23. 4.77), nusipaveikslavus kartu su artimais bendradarbiais. Valdyba 1977-1978 metams yra sekančios sudėtės: Pirmininkas—Julius Mičiūdas, Vicepirm.—Eugenia Rudytė, Sekretorė—Zuzana Tamašiūnaitė, Antroji sek. retorė—Graciela Morkūnaitė, Iždininkas—Alfredo Ruplėnas, Antras iždin.—Osvaldo Jonušis. Valdybos nariai: V. Daratėnas, V. Misiūnas, R. Rudis. Kandidatai į Vald. na ius: N. Burbaitė, Z. Urbanavičius, inž. J. Gaidimauskas. Revizijos kom.: Vl. Malėlaitė Survilienė, N. Zavickaitė-Mahne, Yolanda Norušytė Klement ir Alf. Tamulynas. Knygvedys—Leonas Ryselis, ūkvedis—Romualdas Narbutas.

BLOGAI SU SVEIKATOS DRAUDIMAIŠ

Amerikos sveikatos draudimai atsidūrę katastrofiškoje padėtyje; beveik be ribų didėjant sveikatai išlaikyti 1976 m. sveikatos reikalai kaštavę 135 bil. dolerių, keturis kartus daugiau, kaip prieš 10 metų! Medicare ir Medicaid 1977 m. kaštuosią nemažiau 31,3 bil. dol.

Sen. Rubikoff ir sen. R. B. Long pradėjo tyrinėti gydymo ir sveikatos didėjančias išlaidas. Ištyrę, pasiūlė įstatymo projektą, kuris tikrintų ir prižiūrėtų sveikatos draudimus ir kitas išlaidas, kurį remia ir prez. J. Carter.

Prez. Carter pažymėjo, kad Medicaid programa yra tapusi visos Amerikos skandalu. Esą, tik 38 % Medicare išlaidų tėra dabar padengiami. Girdi, seni Amerikos pensininkai turi tik apibrėžtą Medicare ir Medicaid patarnavimą.

Prezidentas pažymėjo, kad sveikatos apdrauda turi būti visuotina ir visiems privaloma.

◆ Ispanija užmezgė diplomatinis santykius su Sov. Sąjunga ir Rytų Europos valstybėmis. Norima atgauti 1,235 mil. vertės aukso rezervą, kuris per civilinį karą buvo išgabentas į Sov. Sąjungą.

MASKVA RUOŠIASI OLIMPIADAI

Maskvos olimpiada rusų akimis yra augštas jų pastangų įvertinimas. Nėra abejonės, kad jie stengsis visomis išgalėmis gerai pasirodyti. Vis dėlto kylančios kainos ir kitos kliūtys privertė kaikiuriuos pradinius užsimojimus apkarpyti.

Nedaug Maskva turės rūpesčių su sportiniais pastatais bei įrengimais — viskas grupuosius Lužnikuose prie Maskvos upės. Čia yra prieš 20 metų pastatytas Lenino stadionas, talpinantis 103.000 žiūrovų. Jame įvyks atidarymo, uždarymo iškilmės ir daug sportinių varžybų. Pats stadionas bus apdailintas. Be to, Maskvoje bus pastatyta dar 11 naujų sportinių pastatų bei įrengimų.

Žymiai didesnį rūpestį sudaro svečių apgyvendinimas. Iš numatytų pastatų kol kas statomas tik 25 augštų prabangus viešbutis. Darbus vykdo prancūzai, padedami jugoslavų darbininkų. Jame tilps 3642 lovos (rusų matas viešbučiams). Patys rusai Izmailovoje stato 10.000 lovų viešbučio kompleksą. Tai pusvalandis kelio požeminiu iki pagrindinio stadiono Lužnikuose. Bet tai sudaro mažiau kaip pusę pažadėtų 30-40.000 lovų. Maskvos apylinkėse dar bus įrengtos stovyklavietės ir kitokios apstojimo vietos, tačiau olimpiniam svečiams vis dar bus ankšta.

Sudaryta 35 milijonų dol. televizijos sutartis su JAV NBC tinklu. Tačiau tikroji kaina už pasinaudojimą techniška įrengimais, kaip televizijos ir radijo komiteto pirmininko pavaduotojas Henrikas Juškevičius tikisi, bus žymiai augštesnė. Manoma, kad ši kaina pakils iki 80 mil. dolerių — trigubai daugiau negu Montrealyje (25 mil. dol.). Rusai visa tai teisingai padidėjusiais techniška reikalavimais. Montrealyje užteko 9 spalvuotu televizijos kanalu, gi Maskvoje reikės 18, kad patenkintų du milijonus žiūrovų.

◆ Vakarų Berlyne per vieną savaitę nuo narkotikų vartojimo mirė penki žmonės. Per praėjusius metus V. Vokietijoje nuo narkotikų mirė 305 žmonės.

MIRĖ SENIAUSIAS JAV DAKTARAS

JAV, Sharon mieste, mirė seniausias šio krašto, o gal būti ir viso pasaulio, medicinos daktaras Walter A. Griffin, sulaukęs 102 metų amžiaus ir vertęs savo praktika ligi mirties.

◆ Vitalis Žukauskas dėsto lietuvių kalbą New Yorko Universitete (N. Y. U.). Dar galima registruotis ir pavasario semestrą. Kadaise jis yra dėstęs lietuvių kalbą Indianos universitete.

◆ Derybose tarpe Panamos ir Jungtinių Valstijų atstovų dėl naujos sutarties Panamos Kanalo reikalais jau esą šis tas pasiektas. Jungtinės Valstijos jau sutikusios iki 2.000 metų ištraukti iš Kanalo Zonos visas savo militines jėgas. Derybos tęsiamos kitais klausimais. Panama reikalauja, kad Kanalo zona būtų jai sugrąžinta.

◆ JAV ir Sovietų Sąjunga daro bandymus su atominiais "mirties spinduliais", kurie sunaikins atominės bombos ore, prieš pasiekiant taikinį.

◆ Ryšium su Austrijos kanclerio Kreiskio atsisaukimu, Rumunijos vyriausybė davė 142 vizas savo piliečiams išvykti į užsienį.

◆ Daugiau kaip 400 britų studentų ruošiasi dalyvauti ateinančiais metais jaunimo festivalyje Kuboje. Festivalį remia Kubos komunistai.

RUOŠIASI LIETUVIŲ JAUNIMO KONGRESUI 1979 EUROPOJE

Romas Šileris rašo, kad jau ruošiamasi ketvirtajam lietuvių jaunimo kongresui 1979 m. Europoje.

Sausio 15 d. Bonnoje posėdžiavo kongreso komitetas. Išrinktas prezidentas:

Pirmininkas — Andrius Šmitas, vicepirm. Anfredas Lucas, ižd. Romas Šileris, sek. Raimonda Streifel-daitė, reikalų vedėjas Kęstutis Ivinskis, velionio prof. dr. Z. Ivinskio sūnus.

Komiteto būstinė: K. Ivinskis, Oppelner Str. 61, 5300 Bonn, West Germany.

Sudarytos ir komisijos.

Informacijos: prof. dr. Gerardas Bauras, pirm., ir Arturas Hermanas, pirmasis informuos vokiečių visuomenę, antrasis — lietuvių.

Finansų komisijai vadovauja Vokietijos Lietuvių Bendruomenė, su kuria ryšius palaikys kongreso vicepirm. A. Lucas.

Techniškai parengimui vadovauja kun. V. J. Damijonaitis su būriu jaunų bendradarbių. Šios komisijos žinioj bus ir turistinės kelionės po Europą.

Meninės ir pramoginės-psichologės Kristina Pauliukevičiūtė iš Miuncheno.

Akademinės ir studijinės: Vadovauja Vincas Bartuševičius.

Kongreso atidarymas 1979 m. liepos 15 ar 22 d., Londone, o iškilmingas uždarymas — po dviejų savaitių Bonnoje.

Londone numatytos patalpos, kur šią vasarą bus Studijų savaitė ir kur 1972 m. vyko Antrasis latvių jaunimo kongresas.

Svečiai ir atstovai porą dienų prieš atidarymą ir pusę savaitės po to galės praleisti Londone. Ten vyks ir įvairūs renginiai.

Vėliau tik atstovai vyks į Vokietiją, kur bus 8 dienų Studijų savaitė. Jai vieta numatyta Koelno vyskupijos patalpose Bonnos mieste.

Svečiams bus stovykla Anglijoje. Jeigu nepavyks gauti pigių patalpų Anglijoje, tai ir svečiai bus apgyvendinti Koelno vyskupijos namuose, kad galėtų su kongreso atstovais dalyvauti vasarinėse programose.

Po kongreso bus galima dalyvauti turistinėse ekskursijose po Europą.

Kongreso pirmininkas vasario pabaigoje kongreso reikalais atvyks į New Yorką ir Chicagą.

Komiteto posėdyje buvo priimti komiteto nariais Prancūzijos LB atstovė Sigita Kondrotaitė ir Anglijos Lietuvių s-gos atstovas A. Vilčinskis.

ARGENTINOS LIETUVIŲ SENELIŲ ŽIDINYS 1977 m. birželio (junio) mėn. 12 dieną 17 valandą A. L. Centro patalpose, Tabaré 6950, Buenos Aires

Š A U K I A VISUOTINĄ NARIŲ SUSIRINKIMĄ su sekančia dienotvarkė:

- 1) Susirinkimo atidarymas.
- 2) Pereito susirinkimo protokolo skaitymas.
- 3) A. L. S. Židinio patvirtintų įstatų ir juridinio asmens teisių liudijimo skaitymas.
- 4) A. L. Centro A. L. S. Židiniui turto ir nuosavybės dokumentų perdavimas.
- 5) Balanso, pajamų ir išlaidų apyskaitos ir darbų apybraižos svarstymas.
- 6) Naujos Valdybos ir Revizijos Komisijos rinkimai.
- 7) Nario mokesnio dydžio nustatymas.
- 8) Susirinkimo uždarymas.

Julius L. Mičiūdas
Sekretorius

Vincas Grigaitis
Pirmininkas

Po ilgos ir sunkios ligos

ONAI GAIŽYTYTEI SUDNIENEI

mirus, Jos vyrui Jonui Sudniui, seserei Veronikai Stumbrienei su šeima ir artimiesiems reiškiamas nuoširdžią užuojautą —

Benediktas ir Vladė Malėlaitė Survilai
Vytautas Malėla
Romas ir Agnė Malėlai (JAV)
Julius ir Jonė Vaštakaitė Mičiūdai
Antanas ir Ona Kairiai
Ona ir Pranas Ozinskai
Julius ir Veronika Petroniai
Kazimieras ir Veronika Masloniai
Antanas ir Ona Misiūnai
Kastantas Račkauskas su šeima
Povilas Tamašiūnas su šeima
Benediktas ir Luisa Paždagiai
Alfonas ir Elzbieta Tamulynai
Adomas ir Valerija Rudėnai
Kazimieras ir Anėlė Burbai
Pijus Sakalauskas su šeima

Argentinos Lietuvių Balsas yra Argentinos lietuvių balsas! prenumeruokime jį sau ir draugams.

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

Išleistas 1927 metais

Nepartinis, seniausias ir plačiausias
skaitomas lietuvių laikraštis

PIETŲ AMERIKOJE

Leidėjas: PRANAS OŽINSKAS
PRENUMERATA METAMS:

Argentinoje: 500 Argentinos pezų.

Visur kitur 6 Amerikos doleriai.

Oro paštu į JAV 8 doleriai.

Oro paštu Europai: 10 am. dol.
Pinigines perlaidas — Giro Postal
arba čekius siųsti sekančiai.FRANCISCO OŽINSKAS,
Casa Central, Correo Argentino
Jose León Suarez 5684 (Sucr. 39).
Buenos Aires, Argentina.

ĮŠEIVIO DALIA

Kas met liepos 18 dieną viso pasaulio lietuviai mini Įšėivio Dieną, kuri buvo įsteigta po to, kaip du įšėiviai: aviacijos kapitonas Steponas Jucys ir lakūnas Stasys Girsks, pasivadinę Darius ir Girėnas, su menkučiu Bellanca orlaiviu, pavadintu LITUANICA, perskridę audringą Atlantą paslaptingai žuvo Vokietijoje, visai nebetoli nuo Lietuvos rubžiaus.

Šie du beabimiai lakūnai Lietuvą išgarsino plačiame pasaulyje daugiau negu kas nors kitas. Savo paliktu testamentu JAUNAJAI LIETUVAI, uždegę Lietuvos jaunimą didesniai ryžtui, siekti mokslo, lavintis technikoje. Dėka jų testamentui mes šiandieną matome lietuvių jaunuolių daugelį sryčių pirmujančių technikoje, moksle. Ta viskas daroma savo Tėvynės garbei ir savo tautiečių gėriui.

Įšėiviai, dėl įvairių priežasčių išklidę po platų pasaulį, ilgėdamiesi savo tėvynės aukojasi jos labui. Jie ją idealizuoja, nors ir dažnai būna apvilti.

Visais laikais tėvynainiai, likę tėvynėje galvoja, kad gyvenimas sveturožėmis klotas. Kartais sunku išsivaizduoti kaip sunku yra įšėiviui iškurti svetimame krašte. Daugelis paragavę įšėiviškos duonos norėtų sugrįžti gimtinėn, ir lyg tas sūnus palaidūnas, atsiprašyti tėvų, broliu ir ramiai pradėti kūrybinį gyvenimą savo tėvynėje. Bet dažnai, labai dažnai to jau nebegalima padaryti. Dideli toliai, plačios marios yra rimtomis priežastimis daugiau savo gimtinės nebeatyti. O dažnai tai ir politinės bei kitokios priežastys nebeleidžia tai padaryti.

Vaikai, užaugę svetimoje aplinkoje visai nesupranta tėvų ilgesio savo tėvynės. Niekartą tenka matyti tėvus nusiskalbanti su savo vaikais. Ir koks skausmas turi būti motinai kurios vaikai nekalba savo motinos kalba. Dar blogiau, kuomet jie netik nekalba, bet niekina viską kas tėvams brangu, kas tėvams primena jų seną Tėvynę.

Tėvai sunkiai vargę, sukūrę vaikams lengvesnio gyvenimo sąlygas, norėtų pamatyti savo gimtinę, bet vaikai jiems atsako: ir kam tau senj bereikalinga ten važiuoti, daryti tokias išlaidas.

Ir taip įšėivis baigia savo gyvenimo paskutines dienas svetimame krašte; nebegalėdamas pamatyti savo gimtinės. O juk buvo galvota uždirbti pinigų ir grįžti savo gimtinėn. Vienam kitam pasisekė įvykdyti savo svajones, bet tik labai mažam skaičiui laimingųjų.

Tiems, kurie neragavo įšėiviškos duonos — nesuprasti tikros įšėivio dalios, Tėvynės nostalgijos...

Taip nelauktai atsiskyrus iš gyvųjų tarpo

PRANUI VIBRENCIUI,

Jo žmonai Onai Sadauskaitei-Vibrentienei, dukrai Martai su vyru Ant. Grigoniui, sūnui stud. Alfonsui bei kitiems artimiesiems reikiame gliausiaj užuojautą—

Julius Mičiūdas
Kazimieras Maslonis
Kazimieras Kapočius
Jonas Grigonis

Penkiuose Kontinentuose

JAUNI MUZIKANTAI DALYVAVO ESTIJOJE

Jaunieji Pabaltijo akordeonistai savo jėgas išbandė Taline įvykusiame IV konkurse. Jaunesniojo amžiaus akordeonistų grupėje I vietą laimėjo Vilniaus J. Tallat - Kelpšos augštesniosios muzikos mokyklos pirmakursė O. Mykolaitytė, paruošta dėstytojo E. Gabnio. Dvi pirmąsias vietas vyresniojo amžiaus akordeonistų grupėje išikovojo Kauno J. Gruodžio muzikos mokyklos ketvirtakursiai: I vietą — G. Smolskis, II — L. Šlekonytė, akordeoną studijuojantys pas dėstytojus V. Pliskų ir R. Pliskienę. Prizą už geriausiai atliktą privalomą konkurso kūrinį laimėjo Klaipėdos S. Šimkaus augštesniosios muzikos mokyklos trečiakursis E. Zulcas, kurio mokytoja yra A. Jutkonienė. Vertintojų komisija geriausių koncertmeisterių pripažino kaudietį R. Jagminą.

JŪROS UŽTVANKA

Rytis Palionis iš Tauragės rajono paskelbė pranešimą apie Jūros upės užtvanką, kuri bus įrengta prie Balskų kaimo, Žygaičių apylinkėje. Projektą yra paruošęs Respublikinis vandens ūkio projektavimo institutas, priklausantis Lietuvos melioracijos ir vandens ūkio ministerijai. Naujas marias sukurs beveik 15 metrų augščio gelžbetonio luitas, pastojantis kelią neramiai ir nepastoviai Jūros srovei. Kaikurios jos vietos kartais būna seklios, o po dienos kitos vanduo jau veržiasi iš vagos. Užtvankos sutelkti marių vandenys pirmiausia bus panaudoti planuojamam išteigti žuvininkystės ūkiui. Jais taipgi galės būti drėkinami prie marių prisiliejusių Šilutės, Šilalės ir Tauragės rajonų ūkių pasėliai, daržovės, ganyklos.

◆ **Chicagoje išleistas fotoalbumas** "Pensilvanijos angliakasių Lietuva". Tai leidinys, skirtas senajai imigracijai. Pensilvanijoje kadaise buvo viena didžiausių mūsų įšėivijos kolonijų. Vėliau, kasyklų kraštui nuskurdus, daugelis tautiečių išsikėlė kitur. Tačiau pažangios darbininkiškos tradicijos tame krašte tebėra gyvos.

◆ **Muzikinis Kauno Teatras** žiūrovus pakvietė į amerikiečių H. Stotharto ir R. Frimlio operetės "Rose Marie" premjerą, paruoštą rež. R. Vaitkevičiaus, dirigento S. Čepinskio, dail. E. Linčiūtės-Vaitiekūnienės.

◆ **Eduardas Kaniava**, Vilniaus operos baritonas, su grupe sovietų menininkų lankėsi Šri Lankoje (Ceilone). Aštuoni jų koncertai buvo surengti Kolombo, Kandio ir Mataros miestuose. Šia išvyka paminėtas Sovietų Sąjungos ir Šri Lankos diplomatinių santykių užmezgimo dvidešimtmetis.

◆ **Kauno Lėlių Teatras** mažiesiems žiūrovams paruošė naują premjerą, kuriai buvo pasirinkta poetės Janinos Degutytės pjesė "Aš jėškau fleitos", režisuota S. Ratkevičiaus. Spektaklio dailininkė — J. Stauskaitė-Bičiūnienė.

◆ **Vilniaus Meno Darbuotojų Rūmuose** įvykusiame trumpų novelių vakare savo kūrybinius skaitė rašytojai J. Aputis, E. Balionienė, E. Ignatavičius, E. Mikulėnaitė, J. Mikulinskis, A. Pocius, A. Sprindis, R. Šavelis, S. Šaltenis, Vilniaus jaunųjų rašytojų grupės nariai S. Kondrotas, J. Malašauskas ir V. Mikailionis.

◆ **Dailininkas Adomas Varnas**, gyvenantis Chicagoje, sulaukė 98 metų, tačiau, kaip rašo spauda, tebėra žvalus ir kūrybingas.

LIETUVIAI DAILININKŲ ALMANACHE

Cambridge išleistame almanache "Who is in Art and Antiques" yra ir trys lietuviškos pavardės. Tai Havajų meno akademijoje profesoriaujanti dail. Bronė Jameikienė, Temple universiteto prie Filadelfijos grafikos skyriaus vadovas dail. Romas Viesulas ir chicagietis dail. Adolfas Valeška. Almanachas informuoja skaitytojus apie šių lietuvių dailininkų didesnius darbus, laimėtas premijas, nurodo muziejus, kuriuose yra jų kūrinių. Iš anapus geležinės uždaros almanachan įtraukti tik lenkai.

PREMIJA A. TENISONUI

Įšėivijos Lietuvių Miškininkų Sąjungos valdyba savo \$ 500 premiją paskyrė buvusiam Telšių girininkui A. Tenisonui už jo atsiminimų knygą "Žemaitijos girių takais". Sprendimas padarytas Chicagoje, kur šia 25-kių apsakymų knygą atspausdino M. Morkūno spaustuve. Autorius su dukra ir žentu gyvena Antverpene, Belgijoje.

◆ **Žibuntas Mikšys**, grafikas, gyvenantis Paryžiuje, savo oforto darbų kūrybai naudoja Friedlanderio studiją ketelį dienų į savaitę. Vasaros metu atliko studijines keliones į Bremeną Vokietijoje, į Veneciją, Italijoje. Venecijos kelionės (vieno mėnesio) proga Mikšys padarė eilę darbų. Žiemos metu turėjo parodą Šveicarijoje. Šiuo metu dailininkas pradeda parengti Milašiaus kūrybos ir jo gyvenimo parodą valstybės bibliotekoje Paryžiuje (Bibliothèque Nationale).

◆ **Pranas Gaillius**, grafikas, savo darbus spausdina gyvenamajame bute esančioje dirbtuvėje. Šiuo metu išgyvena liūdesio dienas — vasario 21 d. Paryžiuje mirė jo žmona Monika, palikdama vaikus Nataliją ir Vincentą (abu mažamečiai) dailininko rūpesčiui.

◆ **JAV LB Kultūros Taryba** muzikinę \$ 3.000 premiją paskyrė chigagiečiui kompoz. Dariui Lapinskui už operą "Miguel Manara", skirtą šimtosioms poeto Oskaro V. Milašiaus gimimo metinėms. Operos libretą pagal O. V. Milašiaus dramatinę poemą "Miguel Manara" parašė poetas ir žurnalistas Kazys Bradūnas. Premijos mecenatas — JAV Lietuvių Fondas. Jos skyrimu LB kultūros tarybai talkino muz. Aleksandras Kučiūnas.

VILNIAUS ŠEŠKINĖ

Vilnius susilauks penktojo priemiestinio rajono — Šeškinės, kurios projektą jau baigia ruošti Vilniaus miestų statybos projektavimo instituto darbuotojai. Šeškinėje bus vietos 50.000 vilniečių. Jiems aptarnauti bus įrengti prekybiniai ir buitiniai centrai, mokyklos, gydymo įstaigos.

● **ALBERTO SKREBUTENAS**
● Contador Publico Nacional
● Contabilidades - Impuestos
● Nacionales y Provinciales
● Balances
● Santo Domingo 3315
● Tel. 28 - 3192

● **SAKALAUSKŲ RESTORANE**
● Po mišiumi pietūs
● Baras, pietūs, valės
● La Rioja 2259 — Avell.
● Tel. 208 - 3237

● **MODERNIŠKA RŪBŲ SIUVYKLĀ**
● JUOZAS GUČAS, savininkas
● Užsieninė ir vietinė medžiaga: Moderniškas rūbų pasiuvimas. — Kainos prie namo — užtikrina klientų patenklinimą.
● Santos Dumont 2474, Bs.As.
● Tel.: 771 - 8455

LIETUVOJE SVEČIAI IS TOLIMŲ KRAŠTŲ

Tarybų Lietuvoje viešojo TSRS profsąjungų XVI suvažiavimo svečių grupė — Gvinėjos, Kameruno, Malio, Nigerio, Senegalo, Togo profsąjungų delegacijos.

Svečiai pabuvojo Druskininkų sanatorijoje ir gydyklose, domėjosi sveikatos apsaugos organizavimu respublikoje, Kauno rajono Mičiurino kolūkyje susipažino su žemdirbių gyvenimu.

Afrikos profsąjungų veikėjus priėmė Lietuvos TSR Aukščiausiosios Tarybos Prezidiumo pirmininko pavaduotoja L. Diržinskaitė. Ji papasakojo apie Lietuvos laimėjimus Tarybų valdžios metais, darbo žmonių dalyvavimą valstybės valdyme.

Viešnagės respublikoje metu įvyko svečių susitikimas su Respublikinės Profsąjungų Tarybos vadovais.

KURSANTAI IŠ UŽSIENIO

Siemtinę IV lituanistikos kursų laidą Vilniaus universitete sudarė 29 mūsų įšėivijos jaunuoliai, klausę pasikaitų 114-toje filologijos fakulteto auditorijoje liepos 5 — rugpjūčio 12 d.d. Šiek tiek informacijų apie šią grupę pateikia Leonardas Aleksiejūnas "Gimtojo Krašto" 19 nr. Iš jo sužinome, kad kursų vadovais buvo dėstytoja V. Jurkuvienė ir vyr. dėstytojas S. Venckevičius. Įšėiviečių vakare rugpjūčio 13 d. dalyvavo universiteto rektorius prof. dr. J. Kubilius, prof. dr. Z. Zinkevičius, docentai A. Jovaiša ir J. Kabelka, matyt, taip pat dalyvavę kursų programoje, ir "Tėviškės" draugijos prezidiumo pirm. P. Petronis. Universiteto kavinėje kiekvienas kursantas tarė paskaitą žodį, net ir tie, kuriems teko susilaukti dvejetukų su pliusu už netobulų lietuvių kalbos tartį ar rašybą. Dalį kursantų pavardžių atskleidžia L. Aleksiejūno rašinys ir parašai po nuotraukomis. Iš JAV kursuose dalyvavo Virginija Irlikytė, Jonas Budraitis, Regina Bernotaitė, Audronė Klimaitė, Gedas Grinsys, Viktorija Norvilaitė, Virgilijus Krapsukas, Raimondas Sidrys, seserys Rita ir Virginija Jelionytės; iš Kanados — Vida Juzukonytė, Australijos — Ugnė Kazokaitė. L. Aleksiejūno teigimu, kursantai ne tik mokėsi lituanistikos, bet ir dalyvavo dešimtyse susitikimų, ekskursijų, apkeliovo didelę respublikos dalį. Nuotraukos liudija, kad jiems teko lankyti Baltijos pajūryje, Anykščiuose, ten veikiančioje vyno gamykloje, Lietuvos Rašytojų Sąjungoje susitikti su valdybos pirmininko pavaduotoju Vytautu Bubniu, Lietuvos paminklų konservavimo institute — su vyr. architektu Vytautu Dvariškiu.

Mano geram prieteliui

PETRUI DUDAI

mirus, Jo žmonai, Anėlei Sinkūnaitei, sūnui Petriui ir dukrai Susanai su šeimomis, reiškiu nuoširdžią užuojautą, kartu liūdėdama, dėl gero tautiečio mirties.

Emilija Tubelytė.

EXTRANJEROS "EJSI"

LAVALLE 571, c/esquina FLORIDA — de 13 a 19 horas

El ESTUDIO JURIDICO SOCIAL INTEGRAL (EJSI), auspiciado por el Servicio Social Internacional, cuenta con más de medio siglo de experiencia especializada en problemas propios de Extranjeros.

Asesoramiento y escritos para CIUDADANIA Argentina — PASAPORTE ESPECIAL para extranjeros — PARTIDAS de nacimiento y matrimonio imposibles de obtener en otro país — RECTIFICACION de documentos — JUBILACIONES y PENSIONES — Quienes, nunca hicieron aportes a las Cajas de Previsión y tienen 55 años y más sin límite de edad, deben consultar su posibilidad actual de jubilarse; también quienes no tengan todavía 30 años de residencia en Argentina. — RENTAS y PENSIONES de Alemania — Asuntos de familia — Adopciones — Separaciones por mutuo acuerdo — Alimentos — Sucesiones — Contratos — Accidentes de Tránsito — Asuntos Civiles, Comerciales y Laborales. PEDIR HORA. Empresarios, Artistas Plásticos, Profes. y Ejecutivos utilizan el EJSI.

MŪSŲ DRAUGIJŲ VEIKLA

PERRINKTA A. L. CENTRO VALDYBA

Argentinos Lietuvių Centro metinis ataskaitinis susirinkimas įvyko 24.4.77, Dr. Jono Basanavičiaus vardo rūmų didžiojoje salėje.

Susirinkimas prasidėjo su geroku pavėlavimu: 18 valandą. Susirinkime dalyvavo 82 nariai, beveik 20 % esamų narių skaiciaus, dalyvaujant Mutualistų įstaigos inspektoriumi Alejandro J. Mena.

ALC pirm. Julius Mičiūdas atidaręs susirinkimą paprašė dalyvius minutes tylą pagerbti mirusius narius.

Sekretorė Susana Tamašiūnaitė perskaitė prasto susirinkimo protokolą, kuris tapo priimtas be pataisų. Protokolui pasirašyti pakviesti B. Survila ir V. Grigaitis.

Pirm. perskaitė visą apyskaitą (Balance General), kuris buvo pateiktas visiems nariams raštiškai tą pačią dieną, ir kuris jau prieš kalias dienas buvo išskabintas ALC priesalėje. Neatsiradus jokiems neaiškumams vienbalsiai apyskaita buvo patvirtinta.

Pirmininkas Julius Mičiūdas plačiai papasakojo apie nuveiktus darbus, pasidžiaugė narių ir jaunimo darniu veikimu, ypač ALC Auksinį Jubiliejų minint, parodytu dideliu susiklausimu. Apie visą veiklą ir nuveiktus darbus Valdyba pateikė, 9 tarnybos puslapių, ispanų kalba leidinį, kuris buvo išdalintas visiems dalyvavusiems nariams. Nedalyvavę susirinkime jų dar gali gauti ALC raštinėje. Iš leidinio matosi ALC gyva veikla. Visuomenės pritarimas yra geriausias laidas organizacijai gyvuoti. Leidinyje yra paskelbtos 35 lietuvių pavardės, kurie ALC paaukavo 336.680 pesų ley. Kiti 6 asmenys yra paskolinę 55.000. Iš to matome, kad yra pasitikėjimas ir pritarimas Institucijai, kuri nuoširdžiai dirbą tautiniai kultūrinį darbą.

Revizijos kom. pirm. inž. J. Gaidimauškas pranešė, kad buvo padarytas visų pajamų ir išlaidų dokumentų patikrinimas. Rasta viskas tvarkoje. Knygos vedamos pavizdinaigai Leono Ryselio, už ką jam ir visai Valdybai, visų susirinkusiųjų vardu pareiškė padėką. Susirinkusieji ilgai plojo.

Svarstyta nario mokėsčio klausimas. Nutarta nuo 1978 metų pradžios nario mokėstis mokėti i metus 1.200 pesų ley.

Sekretorė perskaitė naujų narių įstojimo pareiškimus, kuriu buvo 63, daugumoje jaunimas.

Perskaitytas buv. iždininko Alfredo Džiugio sveikinimas iš JAV, kur jis šiuo metu stažuojasi IBM Centre.

Paskutinis dienotvarkės punktas— buvo naujos Valdybos rinkimas, ALC veikėjas Alfredas Račkauskas pristatė sąrašą, ir neatsiradus kitam, vienbalsiai buvo priimtas audringu plojimu. Valdybos sąrašas telpa pirmame puslapyje po paveikslu.

Susirinkimas praejo kultūringai, draugiškoje, darbingoje nuotaikoje, trukęs nevisai valandos laiko. Nariai dar ilgai dalyvosi nuomonėmis ir džiaugėsi sklandžiai praėjusiu susirinkimu, linkėdami naujai Valdybai sėkmingai darbuotis visuomenės labui.

Pr. Ožinskas.

PADĖKA

Arg. Liet. Centras dėkoja: Adelei ir Vincui Grigaičiams už 10 daiktų, ir Onai ir Pranui Ožinskams už 12 padovanotų loterijų A. L. Centro surušto asado-pietų š. m. kovo 20 d. Arg. Liet. Senelių Židinio naudai.

A. L. Centro Valdyba.

• Vynas keršija girtuokliui.

Leonardas Da Vinčis

• LEONAS MUŠKETAS
• sažiningai taisy ir derina
• pianinus, perkant pianinus
• padeda išrinkti.
• Pje. Monaco 4429, Ba. As.
• Telefonas: 587-2094.

SEKMINGI PENSININKŲ PIETŲ NEMUNE

Jau daug metų, Argentinos Revoliucijos šventės proga, 25 de Mayo, įvyksta berisčių pensininkų draugiški pietūs, seniausioje draugijoje Nemunas.

Kaip ir kitais metais šiemet, susirinko didelis buriys pietautojų. Prie gražiai paruoštų stalų, aptarnautų skaniais valgiais susėdo seni draugai ir jų šeimos. Atžalynas patarnavo. Po Valunto sūnaus prakalbos buvo pagerbti mirusieji pensininkai. Kalbėjo busimas gydytojas daktaras Hectoras Bražiūnas. Pasigedome mūsų nenuilstamo veikėjo Kazimiero Pilkos, kuris ta dieną sirgo.

Turėjome ir svečių iš Buenos Aires. Mus aplankė: A. L. Centro pirm. Julius Mičiūdas, vicepir. Eugenia Rudytė, sekret. Susana Tamašiūnaitė ir valdybos narys—R. Rudis.

Skaniai pavalgę, gražiai pabendraję visi pensininkai dėkingi draugijos Nemunas Valdybai už sudarymą progos susitikti ir kultūringai praleisti laiką. A. L. Balso Koresp.

BIRUTIETĖS PAGERBĖ MOTINAS

Gegužės 29 Birutės Draugija surengė Lietuvės Motinos pagerbimą.

Po šv. mišių už mirusias Motinas įvyko pilietinis minėjimas Birutičių namuose Adrogūje, kuriame dalyvavo geras pusimtis tos draugijos narių ir draugų. Pirm. A. Bagdonienė atydarius minėjimą, minutės susikaupimų pagerbtos mirusios Birutės Draugijos narės.

Po sočių ir skaniai pagamintu pietu buvo ir kukli programėlė: Tai diena pritaikyta žodį tarė svečias iš Brazilijos prel. Pijus Ragažinskas, kuris kun. Augustino Staigvilos atlydėtas dalyvavo minėjime.

Jautriai padainavo jaunoji Gražulevičienė. Vandai Bartkevičiūtei Zienkieni, trijų dukterų Motinai— ir birutietai Sofijai Vilkelytei Straub 75 metų sukakties proga, įteikta gėlių puokštės. Sergijus Derenčius— energingai skaitė paskaitą. Vaikučiai pašoko noriu miego. Loterijos bilėtus svečiai bematant išpiko, kad palaiykty birutičių veiklą.

Programai vadovavo Eugenia Bagdonaitė. Ona Pasvalietė.

• S.L.Arg. lietuviškų valgių pietūs praejo su gražiu pasisekimu. Susirinko virš 100 pietautojų. Pietūs, nors kuklūs, bet maistas sotus ir jo buvo su kaupu. Gero vyno mėgėjai jo nepritruko. Muzika maloni, netrugdė pokalbiams laike pietų, kas yra labai svarbu vyresnio amžiaus publikai, kurie renkasi susitikti pasikalbėti, pasidalinti gyvenimo įvykiais.

• Pranas Šukys iš Sao Paulo gegužio pradžioje lankėsi Buenos Aires. Aplankę pažįstamus vėl grįžo i savo mylima Sao Paulo.



VACLOVAS DAUNORAS

tarptautiniai pagarsėjęs Vilniaus Ope ros solistas, kurio, o taipgi jo kolegos V. NOREIKOS įdainuotas lietuviškas ilgo grojimo plokštelės galima gauti A.L.Balso Leidykloje. Už 6 US dol. prisiunčiame i bet kuri kraštą apdraustu siuntiniu.

• HOTEL CITY
• Andes 1342, esq. 18 de Julio
• de Ema P. de Chesna
• Kambariai švarūs—
• Kainos žemos.

Jie nuoširdžiai remia Arg. Liet. Balsą

Gerbiameji prenumeratoriai:

Visiems, kurie atsiliepė i Leidyklos prašymą ir papildė prenumeratos mokėstį, esame labai dėkingi. Kartu pranešame tiems, kurie nepapildė, kad laikraštį negalėsime siuntinėti. Kaip žinote, kad nuo 1.5.77 paštas vėl pakėlė kainą už persiuntimą užsienin, kas Leidyklai vėl sudarė naujų, papildomų išlaidų.

Nėra būtinumo dabar atvykti Redakcijon, bet pranešti koku nors budu, kad bus atsilginta.

Prenumeratas apsimokėjo:

Vincas Laurutis ir \$ 500 aukų,
Pranas Vaitekūnas ir \$ 300 aukų,
Birutė Rydelytė Savino

ir \$ 1.000 aukų,

Ema Rydelytė Pušneraitienė,
Kazimieras Salučka ir \$ 100 aukų,
Amelia Davolytė Indriūnienė,
Vincas Davolis,

Jonas Vainoras papildomų \$ 200,
Apolonija Papekaitė Skatikienė
papildomų \$ 200,

Stasys Spitris ir \$ 100 aukų,
Antanas Giedraitis ir \$ 100 aukų,

Lidia Zakarevičiūtė Plačakienė,
Julija Skurauskaitė,
Jurgis Rauba,

Juozas Neniškis,
Aloyza Bytautaitė Jackevičienė,
Antanas Brazaitis,

Adela Babonytė Koženiauskienė,
Lucija Andrijauskaitė Grišonienė,
Antanas Kiaulyš,

Emilija Budrytė Zakienė ir \$ 500 a.,
Lucija Mitraitė Čepėnienė

ir \$ 100 aukų,

Kastantas Misiūnas papild. \$ 200,
Kazys Valenta ir \$ 100 aukų,

Jonas Rudėnas ir \$ 500 aukų,
Albertas Krasauskas,

Jonas Braženas,
Marija Mykolaitytė ir \$ 100 aukų,

Ona Paškevičienė,
Izabelė Česiūnienė,

Juozas Šleferas,
Albina Rakauskaitė Bizuga,

Albertas Budnikas,
Rožė Endrikytė,

Juozas Katinas \$ 150 aukų,
Emilija Adomaitytė Petrauskienė,

Juozas Chmilkas ir \$ 200 aukų,
Vaclovas Jarockis,

Adolfina Čepaitė Maslionienė,
Jonas Makauskas ir \$ 5.000 aukų,

Balys Martinėnas,
Feliksas Dumšė,

Pranas Žukauskas,
Matas Rutkauskas,

Kestas Račkauskas,
Vincas Barauskas,

Jurgis Gilvydis,
Stasys Pakalniškis,

Juozas Balčiūnas,
Antanas Kručas,

Balys Arbačiauskas,
Anupras Tubis,

Petras Duda,
Bronius Eidukonis,

Kazimieras Gikis,
Jonas Misiūnas,

Antanas Geigas,
Petras Petkus,

Napoleonas Katinas ir \$ 200 aukų,
Elena Markušienė,

Paulina Zlotkuvienė ir \$ 200 aukų,
Stanislovas Rukšėnas,

Drė. Bronė Rukšėnaitė ir \$ 1.000 a.,
Elzbieta Mičiulienė,

Eugenia Rudytė,
Marija Pilkionienė.

Balys Repečka ir \$ 200 aukų,
Iuzė Zaborskaitė Marcinkevičienė

ir \$ 150 aukų,

Vincas Kudzelis \$ 300 papildomų,
Natalija Siperkaitė \$ 30 papildomų,

Juozas Kepalas,
Simonas Doškus,

Petras Kulionis,
Elena Talalvitė Cibienė.

(Seka tęsiasi)

A. L. Balso Leidykla dėkoja visiems kurie be paraginimo užsimoka prenumeratas. Siuntinėjimas paraginimų daug kainuoja ir apsunkina Redakcija darbą.

A. L. Balso Leidėjai.

Mūsų geram pažįstamam

VINCUI BALNIUI

atsiskyrus iš gyvųjų tarpo, Jo žmonai Onai, sūnui ir dukrai su šeimomis, netekusiems pavyzdingo vyro, gero tėvo ir senelio, reiškiamie giliausią užuojautą—

Jonas, Uršulė ir Vytautas su šeima Petroniai

Taip staigiai atsiskyrus iš gyvųjų tarpo

ONAI SKELTYTEI APANAVICIENEI,

Jos vyrui Aloyzui Apanavičiui, sūnums Adolfui ir Vytui su šeimomis ir med. gyd. dr. Danai su šeima, gyvenančiai JAV, liūdesio valandoje nuoširdžią užuojautą reiškiamie— Stasys ir Ona Intupaitė Zaukai

Pačiame jaunystės žydėjime

ANTANUI ŠEŠTAKAUSKUI

atsiskyrus su pasauliu, liūdesio valandoje Jo žmonai, Anai Aleksaitei Šeštakauskienei, tėvams Antanui ir Adelei Šeštakauskams reiškiau giliausią užuojautą ir kartu liūdžiu gero draugo netekę—

Raul J. Stalioraitis

Žiauriai mirčiai išplėšus iš gyvųjų tarpą

ANTNĄ ŠEŠTAKAUSKĄ,

Jo žmonai Anai Aleksaitei, vaikams, tėvams ir visiems artimiesiems, reiškiamie nuoširdžią užuojautą— Pijus ir Uršulė Sakalauskai

Taip staiga išsiskyrus iš gyvųjų tarpo

MARCELEI LIUBINAITEI KALPOKIENEI,

Jos vyrui Povilui Kalpokui, sūnui Jonui su šeima bei kitiems artimiesiems, nuoširdžią užuojautą reiškiamie— Luis Viskatis su žmona.

ADOLFO JOSE BALTUŠIS

Traductor Público

IDIOMA LITUANO

VIENINTĖLIS TURINTIS TEISĖ LIETUVIS VERTEJAS

Torre 5, 8° C

Tel. 652 - 8058

B° Autopista — Tapiales

(Vakaraš, po 18 valandos)

Traductora Publica Nacional NATALIA LAKIJER

Florida 165, dere. 1 piso, of. 110. Tel 33-3041 y 33-2911, interno 14

Toda clase de trámites

Traducciones — Fotocopias — Llamadas

Legalizaciones — Jubilaciones — Pasaportes, etc.

Horas de oficina: Lunes, Miércoles y Viernes de 12 a 18 horas

OSCAR SALA VICTORICA

Abogado

JUAN CARLOS SIMCAK

Agente Judicial

Sucesiones, Contratos, Asuntos Civiles, Comerciales, Penales, Divorcios, etc. Mencionando este aviso precios módicos

Horario de atención al público:

CAPITAL: Florida N° 470, 5to. piso, of. 503

Jueves, de 18 a 20 horas.

LA PLATA: 14 N° 781, 3er. piso, of.1

Lunes, miércoles y viernes, de 18 a 20 horas.

BERISSO: Industria N° 4695

Todos los días, después de las 20 horas.

“CASA TROTTA”

LAIDOJIMO ĮSTAIGA

Angel Trotta ir jo žmona Alicia Kisielius de Trotta

Valentin Alsina 2220

Tel. 208 - 9734; 208 - 9328

Tomás Yarlóri e Hijo

LAIDOJIMO ĮSTAIGA. PUOŠNŲ AUTAI VESTUVĖMS

Mandagus patarnavimas. Lietuviams didelė nuolaida.

Mirusiųjų pervežimai — Patalpos šermentims.

Avda. Riestra 6929 — Villa Lugano — Tel. 601 - 3271

Skyrius: Larrazabal 3684

CASA “GARCIA”

LAIDOTUVIŲ ĮSTAIGA

Pašarvojimai - Ambulansai - Autai vestuvėms

c. José I. Rucci 1620 — Tel. 208-6331 — VALENTIN ALSINA

Laidotuvių reikalus tvarko patys savininkai

URBONAS

JUOZAS ir JUOZAS URBONAI,

GÜEMES 3852 — Tel.: 760 - 5377

Villa Martelli (Vicente López)

Moderniškiausios fabrikas, gamina geriausios rūšies valų

pendzelius, šepčius šluotas, ir kitus valų-šerių išdirbinius-

Parduoda urmo kainomis krautuvėms ir pavieniai.

Moteris ir Pasaulis

KAVUTĖ, ARBATA IR MŪSŲ SVEIKATA

Žmonės nuo seno geria arbatą ir kavą, bet turbūt ir šiandien ne visi žino, kokia šių gėrimų cheminė sudėtis. Pavyzdžiui, puodelyje arbatos yra ne mažiau kaip 130 įvairių cheminių junginių, jų tarpe ir auksas.

Kinijoje arbatą gėrė jau trečiame tūkstantmetyje prieš mūsų erą. Laikė ją vaistingu gėrimu, kuris ne tik malšina trūkumą, bet ir pašalina nuovargį, žadina mintį ir neleidžia apsiminti.

Dabar arbatos krūmai paplitę pusrutulių tropikuose ir subtropikuose.

Mokslininkai, kruopščiai ištyrę arbatžolių sudėtį, rekomendavo panaudoti jų savybes gydyti daugeliui ligų, jų tarpe aterosklerozei, hipertenzijai. Arbatą padeda prieš daugelį infekcinių ligų, veikia mikrobus, turi rishlijų savybių, reguliuoja organizmo šilumą ir t. t.

Arbatžolėse yra rauginimo medžiagų, eterio aliejų, alkaloidų, amino rūgščių, vitaminų, kofeino, magnezio, mangano, natrio, silicio, kalcio bei mikroelementų — fluoro, vario jodido ir kt. Šių cheminių medžiagų visuma efektingai veikia organizmą. Arbatą pelnitai laikoma gardžiu ir gaivinančiu gėrimu.

Kavos tėvynė — Etiopija. Kavos medžiai sukleitūrė tik prieš 400–500 metų. Iš Etiopijos kava nukeliavo į arabų kraštus, iš ten — dar toliau į rytus.

Kofeinas, taip pat teobrominas, teofilinas dažniausiai gerai veikia organizmą. Bet ar visada šios aktyvios cheminės medžiagos naudingos. Dar garsusis fiziologas I. Pavlovas nurodė, kad didelis kofeino kiekis gali pakenkti silpnos nervų sistemos žmogui.

Stipri kava ar arbata vyresnio amžiaus žmonėms gali sutrikdyti širdies kraujagyslių, nervų sistemos veiklą, sudirginti psichiką. Šiek tiek padidinti kraujo spaudimą ir kt. Todėl gerontologai rekomenduoja kiekvienam individualiai išsiaiškinti, kiek galima gerti arbatos ar kavos. Svarbiausias kavos alkaloidas kofeinas mažais kiekiais tonizuoja, bet jei padauginsime — poveikis bus priešingas. Jau yra patikimų duomenų, kad kava kenkia vaikams ir bet koki amžiaus žmonėms, sergantiems širdies ir kraujagyslių, nervų siste-

mos ligomis, glaukoma, pernelyg jautriems, kamuojamiems nemigos, hipertenzijos ir pan.

Žinome, kad ne laiku ir be saiko geriama kava daro rimtą žalą, bet geriame jos vis daugiau. Daugelyje pasaulio šalių kavos vartojimas metais iš metų didėja.

N. Mečnikovas rašė: „Nusprendžiau gydytis pats. Nevalgau ir negeriu nieko nevirtu, nerūkau, negeriu spiritingų gėrimų. Kavos atsiskaičiau, o arbatą geriu visiškai silpną, vos uždažytą, ir sąžiningai galiu pasakyti, kad, sulaukęs 64-erių metų, jaučiuosi geriau, negu 35-erių. Labai teisingas posakis, kad viskam yra saikas“.

Nepiktinaudžiaukite kava ir stiprią arbatą. Jeigu jau labai mėgstate — pirmiau pasitarkite sveikata.

Semionas Čiausovskis
Farmacijos mokslų kandidatas
(iš straipsnio „Puodelyje — kvapnus gėrimas“)

ISLYDĖJOME MALONIA VIEŠNIA IŠ AMERIKOS

Uršulė Labuckaitė 1922 metais apleido savo gimtinę, Paberžės kaimą, Utenos apskrityje. Nuvykusi į JAV sukūrė lietuvišką šeimos židinį su pažangiu tautiečiu Jurgiu Raila, su kuriuo jie sėkmingai ūkininkavo, Michigano Valstijoje, prie Emlay City. Jos broliai Jonas ir Jurgis negalėdami nuvykti į Dėdės Samo žemę, atvyko Argentinon, atsiveždami ir tėvus.

Prasiekusi materialiai Uršulė prieš 10 metų atvyko savo tėvų ir brolių aplankyti, bet tėvukas buvo jau apleidęs šią ašarų pakalnę. Jauniausias brolis Jurgis 1969 metais aplankė seserį. Paviešėjęs kuri laiką pas sesutę ir svainį grįžo į Buenos Aires, kur gyvena jo žmona Ona Gibavičiūtė ir du sūnūs: Pedro-Raúl ir José-Jorge. Vienas iš jų buvo ilga laiką Kordoboje radio pranešėju, tą vietą laimėjęs konkurso keliu. Kitas Argentinon valdžios stipendijatas (becado) universitete sėkmingai hidraulikos inžinieriaus titulu. Gyvena Santa Fe mieste. Abu vedę ir augina gražius prierauglius.

Prieš tris metus užpuolė pliešikai nužudė Uršulės gyvenimo draugą, Jurgį Railą. Likusi viena Uršulė ir vėl 1976 metais aplankė savo bro-

VITAMINAS „C“ PADEDA IR KOVOJE SU VĖŽIU

Dr. Linus Pauling teigia, kad geras kiekis vitamino „C“ žymiai prailgina vėžio ligą sergančio žmogaus gyvybę. Tos pačios nuomonės yra ir vienas žymus gydytojas Skotijoje. Tyrinėjimai buvo padaryti 100 žmonių, neapgydomai sergančių vėžiu. Nors nuo mirties juos išgelbėti ir nebuvo galima, bet jų gyvybė buvo apie 210 dienų prailginta.

◆ Dr. Olga Paneleit-Fast, Gustavo ir Onos Kelaitytės Panelaičių dukterė, dirba Pirovano ligoninėje, genologikos skyriuje. Augina gražias geltonplaukęs dukrytes. Didžiuojasi esanti lietuvių kilmės.

◆ Salomėja Sinkevičiūtė Andrijauskienė, iš Rosario, viešėjo pas dukterį Siguitą ir žentą Kazimierą Černiauskus Los Angeles. Dukterė su vyru neseniai lankėsi Lietuvoje.

lius ir jų gražias šeimas. Kadangi namie niekas nelaukia tai užsibuvo pas brolius net 6 mėnesius. Per tą laiką ji Emilijos Masiulytės Urbona viešienės padraugauta aplankė lietuviškas organizacijas, pabuvojo netik pas gimines bet ir šiaip lietuvių.

Grįžtant viešniai atgal į JAV, 25. 3.77, brolio Jono dukterė Carmen Labuckaitė su vyru Jorge de Sausa, savo rezidencijoje, Bauness 2065, padarė labai šaunias išleistuves, kuriuose dalyvavo abu broliai su žmonom, Jono sūnus Jorge su žmona, Adolfo Daubaro šeima, dr. Olga Paneleit su vyru Fast, E. Urbona viešienė su sūnumi Jorge, kuris dirba prezidentūroje, P. O. Ožinskai ir vietiniai šeiminkų draugai.

Gardžiai pavaišinti svečiai, Onai Ožinskienei vadovaujant padainavo lietuviškų dainų ir pakeliant šampantais užkandžiais — sumuštiniais ir skanėstais kuriuos atnešė: Pinkevičienė, Petrauskienė, Klement, Nekrošienė, Pasculi, Mosiejko, Račkauskienė, Rudienė, Banylienė, Bražionienė, Lukšėnė, Salvadores, Lukšienė 2, Gaidimauskienė, Pociūnienė, Daratėnienė, Baltušienė, Jonušienė ir J. Mičiūdienė.

Šiame gražiam Motinos pagerbime dalyvavo net keleta šeimų: tėvai, vaikai ir vaikaičiai. Tai gražus vieningumo pavyzdys.

P. Saulis.

MŪSŲ GYVENIMO KRONIKA

GRAŽIAI PAGERBTOS MOTINOS A. L. CENTRE

Kaip kiekvienais metais, gegužio mėn. pradžioje, Argentinos Lietuvių Centre įvyksta motinų dienos pagerbimas: MOTINOS DIENA. Šiais metais įvyko 1 gegužio, sekmadienį, 18 val.

Kaip visuomet žmonių susirinko daug. Programą, paruoštą nenuilstamos mažųjų ansamblio mokytojos Nelidos Zavickaitės-Mahne, sužavėjo publika. Scenoje buvo paruoštas gyvas paveiklas — Vargo mokykla. Motina mokina vaikutei skaityti. Laurų vainiku papuoštas mūsų literatūros klasikės Žemaitės paveikslas. Didelė raidė žodis: MAMA. Mažyčiai, šoko, dainavo, deklamavo.

Po to jie visi nunešė savo Motinoms po dovanėlę. Tuomi ir baigėsi lietuviškoji dalis.

Programai pasibaigus įvyko vaikiškų rūbų madų paroda. Dalyvavo 25 vaikučiai modeliotojai. Buvo labai idomių rūbėlių, kuriuos gabiai pristatė ir labai vykusiai apibūdino Vladė Malėlaitė Survilienė.

Užbaigai buvo pakviestos į scena: Elena Kvedaruskaitė Džiugienė, Vanda Amulytė Viteikienė ir mokytoja Irene Mažiukaitė Gaidimauskienė, kurioms, kaip motinoms išaugusioms gražų atžalyną, buvo iškeltas gėlių puokštės. Taipgi iškelta gėlių Nelidai Z. Mahne ir Vl. M. Survilienėi už gražiai praveistą programą. Programos paruošė daug pasidarbavo ALC vicepirm. Eugenia Rudytė ir sekretorė Susana Tamašiūnaitė. Kirtukas fotografavo.

ALC pirm. J. Mičiūdas padėjo prie šio vakaro rengimo prisidėjusiems ir publikai už gausų atsilankimą ir pakvietė vaišintis.

Jaunimas talkino Valdybos nariams aptarnauti statusus su skaniais pagaminiais užkandžiais — sumuštiniais ir skanėstais kuriuos atnešė: Pinkevičienė, Petrauskienė, Klement, Nekrošienė, Pasculi, Mosiejko, Račkauskienė, Rudienė, Banylienė, Bražionienė, Lukšėnė, Salvadores, Lukšienė 2, Gaidimauskienė, Pociūnienė, Daratėnienė, Baltušienė, Jonušienė ir J. Mičiūdienė.

Šiame gražiam Motinos pagerbime dalyvavo net keleta šeimų: tėvai, vaikai ir vaikaičiai. Tai gražus vieningumo pavyzdys.

Ona Pasvalietė.

PADĖKA

Mirus mano mylimam vyrui Juozui Šerkšnui nuoširdžiai dėkoju sesutei Agotai Povilauskienei ir jos sūnui inž. Hugo, inž. Jono Čekanausko šeimai, Stašaičio, Bakaičio, Valantiejaus šeimoms už pagalbą sunkioje valandoje, bei visiems kurie dalyvavo šermenys ir palydėjime į amžino poilsio vietą Lanus kapines. Visuomet atsiminsiu Jūsų nuoširdumą.

Marija Dobilaite Šerkšnienė

◆ Juzė Šivilytė Zabukienė, seserų kviečiama rengiasi išvykti gyventi Lietuvon. Vyrui, Kazimierui Zabukui mirus ji paliko viena, neturinti jokio artimesnio giminių.

◆ Helena Pupelytė, A. L. Centro Ansamblio dalyvė, iš Buenos Aires Municipalityto gavo stipendiją studijuoti gailingąją sesutę. Mokslas tęsiasi iki rugsėjo mėn. Visos kurios išlaikys egzaminus gaus tarnybas miesto ligoninėse, ir joms bus išmokėta stipendija, už 6 mėnesius po 15,000 pezų Ley.



Elzbieta Juodeikytė Krapavickienė 7. 6. 77 minės savo amžiaus 90 metus. Ta proga sveikiname šią garbingą, šviesią MOTINĄ, išaugusią 3 sūnus, visiems suteikusi aukštąjį mokslą. Tai didelės ištermės ir nepaprasto ryžto asmenybė. Ir šiandien, gerb. Krapavickienė, sulaukusia reto iš mūsų išėjusių brolių ir sesių 90 metų amžiaus, nuolat mato kultūriniuose parengimuose, tuo paskatindama ir kitus, kad amžius nekeičia, kada žmogus vertina savo tautos visuomeninę veiklą-kultūrą. Tokia Motina neužtenka pagerbti, jai ir panašioms MOTINOMS reikia paminklų statyti, kad dirbdamos sunkų, siūvėjomis ar tam panašius darbus, savo vaikams duoda aukštąjį mokslą. Garbė Joms! Visi Krapavickai kalbą lietuviškai.

TRUMPAI

◆ Emilija Taraškaitė Čekanauskienė, ilgai gyvenusi Bernal mieste, persikėlė į Barrancas Belgrano, rezidencinį rajoną. Naujame horizontaliniame prabangiam būte (visame 6-me aukšte), 28.5.77 įvyko gražios iškurtuvės. Susirinko visa Čekanauskų plati giminė. Ta proga atsisveikinta su šeiminkės žentu, pulkininku Ant. Rodríguez, išvykstančiu į Japoniją įmonės Bernalesa, kuriuos jis yra interviu, reikalais. Dalyvavo taip pat jo brolis gen. M. Rodríguez su žmona. Pr. Ožinskas padarė atminčiai nuotrauką.

◆ Antonio ir Gloria Juškai 11.5.77 susilaukė pirmagimio sūnaus, kuris įregistruotas Guillermo vardu. Jauni tėvai ir seneliai džiaugiasi naujagimi. Ypatingai, džiaugiasi Vladas ir Stasė Pežaitė Juškai, kad neišnieks Juškos pavardę.

◆ Marisa Slančiauskaitė, Antano ir Irenės Krikščiūnaitės Slančiauskų dukterė, moksleivė, po operacijos ligoninėje Británico, baigia sveikti namuose tėvų slaugoma.

● CASA "CAPICUA"
● Parduoja loterijos bilietus
● mokykloms reikmenis, žaislus.
● PRODE agentūra.
● PETRAS VAICEKONIS sav.
● Warnes 378 - Villa Crespo

◆ Nėlida Šestokaitė, jaunesnioji Rikardo ir Jonės Goštautaitės Šestokų dukterė, garsėja kaip dramos teatro aktorė. Dienraštis CLARIN iš 14.5.77, teatro žinių puslapyje, plačiai aprašo, tos grupės artistų ir jų vaidinimus, teigiamai įvertindamas to linksmo teatro spektaklius. Tarp svarbiausių artistų randasi ir Nelidos Šestokaitės-Schestokat pavardė.

◆ Haidė Valiūskytė, Antano Čeko žmona, 10.5.77 pagimdė pirmagimę dukrą, kuri įregistruota Karina-Andrea vardu. Jauni tėvai, močiutės, senelis ir visa giminė, džiaugiasi pirmąją dukraitę.

● Dr. H. PFEFFERMAN
● Dantistas - Chirurgas
● Cosquín 5381, Capital Fed.
● Tel. 72 - 6993
● Rezervuokite valandą

● Dr. ALDO M. ŠLEPETIS
● Torna ligoninės chirurginės
● salės gydytojas
● Av. Gral. Mosconi 2611,
● Buenos Aires
● Telefonas: 571 - 7723
● Priėmimo valandos: nuo
● pirm., treč., penkt. 16-20 v.

● Stanislovo Kastantinavičiaus, gimusio Jiezne, 1928 m. išvykusio į Braziliją, ieško sesuo. Pranešti: U.R. S.S., Lituania, Kauno raj., Garliava, J. Biliūno g. 31.

Marytei Kastantinavičiūtei.

● Povilo Adomėlio, gim. 1909 m. Kupiškio raj., Vėžionių km., po pirmojo pasaulinio karo išvykusio į Argentiną, iki 1957 m. gyvenusio Buenos Aires, ieško giminaitė. Pranešti: URSS, Lituania, Skuodo raj., Skuodo pšt., M. Rūšpių km.

Vilhelmai Zuoraitė-Kerienė.
Apsimoka skelbtis A. L. Balse!

● CASA "CAPICUA"
● Parduoja loterijos bilietus
● mokykloms reikmenis, žaislus
● PRODE agentūra
● PETRAS VAICEKONIS sav.
● Warnes 378 - Villa Crespo

● Dr. SOFIA GINTYLA
● Reumatinių ligų specialistė
● Ligonius priima savo
● kabinete:
● Gualaguaychu 4104,
● Tel. 50 - 7846
● Pirm., treč., penkt. 17-18 v.
● Kitom dienom prašyti val.

● VISOKIŲ DOVANŲ
● PASIRINKIMĄ
● JUMS SUTEIKS:
● Bazaras "BUTKUS"
● Yra visko Jūsų namams!
● Isleta 1907, Valentín Alsina
● A. K. S. Rutkal, savininkai

Juokai

Karai

Izraelio mokykloje mokytojas aiškina senovės žydų karus su romėnais. Mokinius pasiekia ir klausia: — Pone mokytoja, o kurioje pusėje tada kariavo amerikiečiai?

Skola

Vyras: Žinai, brangioji, šį kartą aš nieko nepirksiu tau vardinių progų, bet už tai užmokėsiu tavo skolą siuvėjai.

Žmona: Tai būtų kvailas dalykas. Juk tai ne jos, bet mano vardinės!

Pas gydytoją

Gydytojas: Ar tamsta galėtum sumokėti už operaciją, jei sakyčiau, kad ji tau reikalinga?

Pacientas: O ar tamsta manytum, kad ji man reikalinga, jei negalėčiau sumokėti?

Taupyimas

— Žinai, mano žmona pradėjo taupiti pinigų.

— Iš tikro? O nuo ko ji pradėjo taupymą?

— Uždraudė man rūkyti cigaretes...

Gera dovana

— Ką nupirko tau žmona vardinių progų?

— Gražią dėžutę cigaretėms sudėti.

— Bet juk tu nerūkai!

— Aš tau ne... bet ji rūko!

Menas

— Savo paveikluose aš noriu būti augščiau minios!

— Tuomet piešk iškasas!

Duokit vakarikiškos

Ponia Susana įeina į parduotuvę ir, padėjusi pinigą ant priekystalio, prašo duonos.

— Deja, brangioji Señora, nuo šiandien duona vėl pabrango, — iškėlė rankas pardavėjas.

— Tai niekis, duokit man vakarykščių.

Kasdieninės pastabos

Žmona nebeišlaikius suriko ant savo vyro: Mūsų spintose yra daugiau negu šimtas tuščių degtinės bonkų.

Ar nežinai kartais iš kur jos ten atsirado?

Atsakė vyras: — Iš kur aš nežinau, aš per savo gyvenimą niekad namo neparnešiau tuščių degtinės bonkos.

Foto PRITTY

Foto Carnet en el acto — Fotos a Domicilio
CAMARAS — PELICULAS — FILMADORAS
Foto PRITTY - Banfield Foto PRITTY - Lanus
c. VERGARA 1405, VIAMONTE 2347
Banfield (prie stoties) T. E. 208 - 0317 esq. Rivadavia

Korespondentai rašo

A. L. C. RĖMĖ IR REMIA ARG. LIET. SENELIŲ ŽIDINĮ

Kun. Juozas Margis su birutėmis 1965 m. pradėjo rūpintis ir organizuoti Lietuvių Senelių Židinio steigimą, užpirkdamas du žemės sklypus su senais pastatais Adrogué mieste, gatvė Quintana Nr. 1254, provincijoje Buenos Aires (apie 40 klm. nuo Buenos Aires miesto).

Per du metus dėjo pastangas tam sumanymui įvykdyti ir galų gale priėjo prie išvados, kad be plačios visuomenės paramos tą sumanymą nebus galima įvykdyti. Tada, 1967 m. kovo 12 dieną, pasiūlė A.L.O.S. Tarybai, kad ji perimtų ir testų toliau tą darbą. Taryba, tuo metu Jonui Čikštui pirmininkaujant, sutiko ir tą pačią dieną perėmė nuo kun. J. Margio S. Židinio turtą su jo pristatytomis pajamų ir išlaidų apyskaitom.

A.L.O.S. Taryba matydama, kad tas visas turtas yra užrašytas Lomas de Zamora vyskupo Alejandro Schell vardu, susirūpino, kad tas turtas vienu ar kitu būdu būtų perrašytas lietuvių vardu. Taryba prašė Susivien. Liet. Argen. ir Arg. Liet. Centrą, kad paskolintų juridinio asmens teises ir duotų juridinę ir moralę globą. Dėl tam tikrų priežasčių Susivienijimas atsisakė, bet pritarė, kad tą globą suteiktų A.L. Centras.

Kun. Augustinui Steigvilai tarpininkaujant, tas turtas buvo perrašytas A.L. Centro vardu pirkimo formoje, kuriame vienas postraipsnis taip skamba:

„...Quinto: Los representantes del Centro Lituano, dejan expresamente establecido que la presente compra la realizan para el Hogar Argentino Lituano para Ancianos, con dinero del mismo y el que oportunamente hará aceptación de esta compra.”

(Vertimas — „...Penktas: Lietuvių Centro atstovai pabrėždami pareiškia, kad ši pirkimą daro dėl Argentinos Lietuvių Senelių Židinio ir jo pinigais, kuris savo laiku perims tą pirkimą.”)

Tame akte L. Centrą atstovavo tuometiniai L. Centro pirmininkas Julius Mičiudis, sekretorius Osvaldas Jonušis ir išdėstė Stasys Džiugis. Dar reikia paminėti, kad nuosavybės dokumentus darė notaras (escribano) Alberto L. Balcedo, didelis A. L. Centro prietelis ir asmeninis Juliaus Mičiudo draugas, nepaimdama už savo darbą nei vieno cento, darydamas L. Centrui tą paslaugą, iš ko Senelių židinyje turėjo didelę naudą.

Tą turtą tvarkė iš Tarybos narių išrinktas Komitetas, kuris 1967 m. liepos 16 dieną sušaukė L. Parapijos patalpose tam darbui prijaučiančius lietuvius pasitarimui. Tame susirinkime buvo nutarta pradėti registruoti remėjus ir prašyti, kad kiekvienas sulig savo išgalės apsidėtų mėnesiniu mokesniu, bet ne mažiau 100 pezu.

Senelių Židinio veikimas po Tarybos vadovybę buvo gana komplikotas ir kartais nesklaidus. Tai galų gale prieita prie išvados, kad tas veikimas duos daugiau vaisių, jeigu veiks kaip savistovi organizacija. Tuo tikslu 1970 m. balandžio 12 d. L. Parapijos patalpose buvo sušauktas S. Židinio remėjų steigiamasis susirinkimas. Apsvarstius reikalus ir nustatius gaires, buvo išrinkta valdyba, kuri tvarkys reikalus iki kolbus išgautos juridinio asmens teisės ir turtas perrašytas S. Židinio vardu. Į Valdybą buvo išrinkti 10 asmenų, kurie balandžio 21 dieną pasiskirstė pareigomis: pirmininkas-Vincas Griškaitis, vicepirmininkas-Jonas Čikštis, sekretorius-Julius Mičiudis, pro-sekretorių-Gėnė Macaitienė, išdėstė-Juozas Šiušis, išdėstė padėjėjas-Pranas Jonaitis, knygvedis - Leonas

Ryselis. Valdybos nariai: kun. Augustinas Steigvilas, Ona Ožinskienė ir Arturas Mičiudis. Kaip matoma, L. Centro nariai sudarė S. Židinio Valdybos daugumą. Vėliau Valdybos sąstatai šiek pasikeitė: Ona Ožinskienė dėl su J. Šiušiu kilusių nesusipratimų pasitraukė iš valdybos ir į jos vietą buvo kooptuota Marija Jasienė.

Labai opus buvo juridinių teisių išgavimo klausimas. Sulig šio straipsnio autoriaus ir Juliaus Mičiudo paruoštų įstatų ir valdybos priimtų, J. Mičiudui važinėjant į La Platą ir nuolat tą dalyką judinant ir klabinant per pažįstamus draugus advokatus ir pareigūnus, 1974 m. gruodžio mėn. 18 d. galutinai buvo išgautos Buenos Aires provincijos juridinio asmens teisės Nr. 793.

Turint juridinio asmens teises, buvo pradėta ruošti prie turto perrašymo Senelių Židinio vardu. Šiuo klausimu S. Židinyje turėjo du nepesisekimus. Pradėjus ruošti naujus nuosavybės dokumentus (escritura), mirė notaras (escribano). Užtruko nemažai laiko, kol Tribunolas paskirė naują notarą ir jam perdavė visas neužbaigtas bylas. Čia užtruko kita nelaimė - dėl kokių tai priežasčių, Tribunolas atėmė notarui dokumentų pasirašymo teises - ir vėl byla guli. Gražinus notarui teises, byla pajudėjo ir 1977 m. gegužės 9 dieną visas turtas buvo perrašytas Senelių Židinio vardu ir nuo tos dienos S. Židinyje pasidarė pilnateisiu to turto savininku ir tą dieną pasibaigė 10 metų Arg. Lietuvių Centro moralė ir juridinė globa.

Julius Mičiudis teko pakelti jam daromus užmetimus iš nekurių valdybos narių pusės dėl, neva tai per ilgai užtrukusio laiko dėl juridinių teisių išgavimo ir nuosavybės dokumentų perrašymo, nenorėdami suprasti to reikalo esmės arba apsimėdami nesuprantą. Dar daugiau, Julius Mičiudis griežtai atsisakė nuo bet kokių atlyginių už padarytas išlaidas surištomis su jo kelionėmis į La Platą už padarytas vaikes ir dovanėles asmenims, kad pagreitintų S. Židinio bylas ir taip pat atsisakė nuo visų kitų jo padarytų išlaidų, surištų su S. Židinio reikalais, nors valdyba pakartotinai jam siūlė. Yra labai skaudus dalykas, kada žmogus aukoją jam pačiam brangų laiką ir pinigus ir dar begėdžiai daro jam priekaištus.

Nauja statyba. Sulig patiektų pagėdavimų ir projektų, antras didelis Liet. Centro bičiulis ir asmeninis Juliaus Mičiudo draugas, architektas Humberto E. Arona (prieš keletą metų miręs) pagamino statybos planus ir nepaėmė už savo darbą nei vieno pezo honoraro. Esant L. Centro globoje, S. Židinio statyba buvo paliosuota nuo visų su statyba susištų mokesčių, kitokių atvejų būtų susidariusios didelės sumos pinigų. J. Mičiudis rūpinosi ir tvarkė statybos reikalus ir jam talkino valdybos nariai (žinoma, tik ne visi) ir S. Židinio draugai. Per šios valdybos kadenciją yra pastatyti, įrengti ir apgyvendinti 10 būtų ir pradėta statyba dar dviejų. Bendras užbaigtos statybos plotas užima 195 kvadratinis metrus.

Čia reikia pažymėti labai svarbų dalyką, kad prie buvusios valdžios (nuverstos 24 kovo 1976 metais) S. Židinio turtas buvo pavojuje - galėjo išslysti iš lietuvių rankų. Socialinio Gerbuvių Ministerijos (Ministerio de Bienestar Social) pareigūnai darė pastangas, kad S. Židinyje pareiktu Ministerijos žinion, kitaip sakant - nusavinti tą turtą, motyvuodami, kad geresniam veikimui geriau, kad visas darbas būtų centralizuotas. Žinoma, tada Židinio gyventojai ga-

(Pabaiga 8-tam puslapyje)

Nauji Kapai

+ Albertas Tauteris, gimęs Argentinoje prieš 41 metus, važiuodamas iš Rosario, savo automobiliumi 140 km. greičiu, susidurinė su sunkvežimiu, žuvo vasario 24, 1977. Liko žmona, mažametis sūnus, motina Antanina Lolytė Tauterienė, brolis Ricardo ir gražus ūkis, kuriame nieko netrūko.

+ Jonas Kužma, šiaulietis 81 m. amžiaus, praeitų metų pabaigoje rastas negyvas savo lušnelėje. Velionis labai skurdžiai gyveno, maitinosi iš išmatų dėžių taupydamas pinigus skolinimui už dideles palukanas. Nebendravo su lietuviiais, neskaitė lietuvių spaudos, Lietuvių tautai jis jau buvo senai miręs.

+ Vincas Balnys, žemėmariškis, 73 m. amžiaus, mirė Villa Ballester mieste 3. 5. 77. Palaidotas Villa Ballester kapinėse. Liko žmona Ona, dukterė ir sūnus, kurie gyvena kartu su tėvais. Velionis ilgai dirbo Gen. Motors įmonėje darbo vedėju. Buvo visų mylimas ir gerbiamas. Mokėjo visokių darbų.

+ Paulina Giedraitytė Menčūnienė, pasvalietė, 79 m. amžiaus, našlė, 11. 5. 77, tos dienos rytą rasta su mažomis gyvybės žymėmis prie savo namo užpakalinių durų, Monte Chingolo. Nuvežta į artimiausią sanitarinį punktą, kuriame nebuvo reikiamu priemonių tokio ligonio gydymui, ga benant į Rawson ligoninę, pakeliui mirė. Jos mirtis apgaubta didele paslaptimi. Velionė prieš porą dienų kalbėjo su kaiminka Antanina Šakaitė Skabickiene ir džiaugėsi, kad labai gerai jaučiasi: gerai valganti, mieganti. Pasitikinusi kraujo spaudimą. Žodžiu džiaugėsi gyvenimu. Bet ji, kaip turtinga moteris turėjo paskolinusi ant nuošimčių pinigų. Daug kas spėja, kad ta ir bus tikroji jos mirties priežastis. Jokių giminių Argentinoje neturėjo. JAV gyveną Argentinoje mirusio posūnio našlė su vaikais, kuriems R. Skabickas telegrafavo apie įvykį. Visi kaimynai sujandinti paslaptį Paulinos mirtimi.

+ Pranas Povilavičius, ukmergiškis, našlys, 74 m. amžiaus, mirė 3. 5. 77. Palaidotas Sarandí kapinėse. Liko dukterė Ana su vyru Lorenzo Tumoniui ir dviem dukrelėms: Vivian ir Laura, sūnus Carlos-Antonio su žmona Mirta Elsa Ces bei kiti artimieji bei draugai.

+ JONAS DULTIS, 85 m. amžiaus, mirė 15.5.77. Palaidotas Avellanados kapinėse. Liko dvi dukros: Alicia ir Nelida, vaikaičiai Marcelo ir Emilio, giminaite Albina Kazlauskaitė Artmonienė su dukra Irene.

+ Juana Kulikauskaitė Andruonienė gimusi prieš 45 metus Argentinoje, mirė 4.5.77. Palaidota Lanus kapinėse. Liko vyras Estanislao Andruonis, sūnūs: Ricardo 17 ir Jorge 15 metų. Abu jos tėvai mirė Argentinoje.

+ Ona Navalinskaitė Gibavičienė, ukmergiškė, 74 m. amžiaus, po ilgos ir sunkios ligos mirė 10.5.77 mieste Avellanada. Liko vyras Petras Gibavičius, sūnus Basilio su žmona Estela-Maria Azzi, vaikaičiai: Carlos-Pedro 6 ir Maria-Paula 2 metų. Pavizingą žmoną ir gerą motiną palydėjo didelis burys tautiečių bei giminių į Avellanada kapines. Lai jai bus lengva svetingos Argentinos žemė. Nuoširdžiai užuojauta mūsų laikraščio skaitytojų šeimai dėl netekimo žmonos, motinos ir senelės.

+ Antanas Griška, ukmergiškis, 82 m. amžiaus, našlys, gyvenęs Wilde mieste, mirė 23.4.77. Tiesiog iš ligoninės palaidotas Sarandí kapinėse.

+ Emilija Žvironaitė Kazlauskienė, 76 m. amžiaus mirė Comodoro Rivadavia mieste 15.2.77. Palaidota klm. 5 kap. Liko vyras Antanas Kazlauskas ir sūnė Stasys Kazlauskas. Velionė buvo kilusi iš Carnauchiznos kaimo, Vižonų valš., 1929 m. atvukusi į Argentiną. Ilsekis miela lietuvė tolimos Argentinos vėjuotame Comodoro krašte. A. Urb.

+ Bronė Miliauskienė-Šiaučūnienė, 64 m. amžiaus, kovo mėn. mirė Kordoboje.



Ona Gaižutytė Sudnienė, uteniškė, 65 m. amžiaus, mirė San Justo mieste 11. 5. 77. Palaidota San Justo kapinėse, dalyvaujant didelei buriui lietuvių ir vietinių draugų palydint. Dideliame nuliūdime liko vyras Jonas Sudnius, sesuo Veronika Stumbrienė su daug metų sergančiu vyru Romualdu ir ištėkėjusia dukra Elba- Maria su vyru Eugenio Candia. Velionė kelis metus sirgo širdžia ir jos pasėkmėmis. Buvo dėtos visos pastangos atstatyti jos sveikatą. Dėka ekonominiams pajėgumui, ligonei buvo parūpintos brangiausios sanatorijos. Ja gydė geriausi gydytojai, bet nebuvo galima išgelbėti jos gyvybės. Miela ir draugiška Onytė apgailestauja jos artimieji ir draugai, kurių ji daug turėjo. Lai jai bus lengva svetingos Argentinos žemė. Mūsų laikraščio prieteliui Jonui Sudniui, reiškiamo nuoširdžiai užuojauta.



Juozas Šerkšnas, seiniškis, 65 m. amžiaus, po ilgai varginančios vėžio ligos mirė 11.5.77, Lanus mieste. Liko žmona Marija J. Dobilaite ir posūnis Estanislao Liubinas su šeima, žmonos sesuo Agutė, Jono Povilausko našlė ir kiti artimieji. Velionis buvo ramaus būdo, sąmoningas lietuvis. Skaitė lietuvišką spaudą, draugaudavo su lietuviiais. Paskutinėje kelionėje į Lanus kapinyną jį palydėjo didelis burys artimųjų ir draugų. Lai jai bus lengva Argentinos žemė. Draugas.

+ Antonio Šestakauskas, gimęs Argentinoje prieš 42 metus, nuo širdies smūgio mirė Berisso mieste 23.5.77. Palaidotas La Plata kapinėse. Liko žmona Ana Aleksaitė, 2 vaikai ir tėvai: Antanas ir Adėlė Šestakauskai, kurie labai skaudžiai pergyveno vientūrio sūnaus mirtį. Velionis buvo mėsos kombinato Swift aukštas valdininkas.

+ Julius Povilonis, rokiškėnas, 70 m. amžiaus, staiga mirė nuo širdies priepuolio. 25.5.77. Liko serganti

Paminėjimai

GRAŽIAI PAMINĖTA ALGIRDO MIRTIES SUKAKTIS

Lygiai prieš metus, gegužio mėnesio saulėta dieną žiaurių plėšikų, Carupá mieste buvo nužudytas stambios urmo prekybos savininkas Algirdas Jaraminas.

Jo tėvai Ignas ir Elzė Kaltanaitė Jaraminai, sesuo Nijolė, žmona Laima Stasiukonytė su dukrele, kuri gimė po tėvo mirties, gimines ir draugai dalyvavo pamaldose už Algirdo vėlę, kurios buvo atlaikytos 8. 5.77 Tigre miesto bažnyčioje. Pilna bažnyčia buvo Algirdo draugų ir pažįstamų.

Po mišių lietuvių ir artimi gimines susirinko į Jaraminų namus. Užvalgius priešpiečių aplankė Benavidės kapus kur randasi Jaraminų šeimos kriptą (bóveda) padėti gėlių prie Algirdo karsto. Jaraminų bičiuliai Bronius ir Monika Usoniai draugiškumo ištikimybės ženklą prie krip-



Aa. Algirdas Jaraminas

tos pristiprino memorialinę lentelę. Įvykį Pr. Ožinkas įamžino nuotraukomis.

Sugrįžusius iš kapų šeiminkai pakvietė pietų, laike kurių buvo prisiminta, netik žmonos tėvų, sesers bet ir kaimynų mylimas Algirdas ir jo darbai, sugebėjimai, meilė savo artimi. Tėvai, kurie jį mažytį, vežėsi iš Lietuvos per karo audras, per baisius bombardavimus išsaugojo kaip didžiausią turtą, bet čia, Argentinoje žuvo nuo plėšikų kulkos, pačiame gražiausiame savo amžiuje. P. O.

žmona Veronika Petronytė ir 3 mirusios dukters vaikai.

+ Petras Duda, panevežietis, 73 m. amžiaus, po operacijos mirė Miramar mieste 26.5.77. Palaidotas Miramar kapinėse. Liko žmona Anelė Šinkūnaitė, sūnus Pedro ir dukterė Susana su šeimomis.

+ Elena Lukoševičiūtė Burdienė, našlė, mirė 25.5.77. Palaidota Chacarita kapinėse. Liko 3 dukters su šeimomis.

+ Elzė Kazlauskaitė Pikienė, 71 m. amžiaus, mirė 21.5.77. Val. Alsina mieste. Liko vyras Antanas Pikas ir sūnus, med. gydytojas dr. Víctor Pikas su šeima.

+ Bronius Simavičius, 12.5.77 mirė Urugvajuje.

+ Aleksas Velička, velioniškis, apie 80 m. amžiaus mirė 4.2.77 JAV. Liko žmona Domicelė Gvildaitė ir vaikai, vaikaičiai. Velionis buvo veiklus scenos darbuotojas-dainininkas.

+ Stasys Daunys, uteniškis, 67 m. amžiaus mirė 27.2.77, JAV.

+ Jonas Šiurna, šiaulietis, 64 m. amžiaus mirė 26.2.77 JAV. Liko žmona, dukterė ir sūnus.

+ Mečys Ramančionis, kilimo nuo Pakruojaus, 70 m. amžiaus mirė 19. 2. 77 Brooklyne, JAV. Liko brolis su šeima ir Lietuvoje: 2 seserys ir 3 broliai.

+ Marija-Daubariene, kilusi iš Maletų miesto, 71 m. amžiaus mirė Winnipeg mieste, Kanadoje.

+ Ona Kosaitytė Orientinė 86 m. amžiaus, našlė, mirė 10.2.77 JAV.

+ Povilas Kontrimas, telšiskis, 76 m. amžiaus, sausio 10 mirė Kanadoje.

+ Kun. Antanas Juška, gimęs Vaduoklių valščiūje 1913 m., mirtinai susižeidęs savo namuose, mirė 17.1. 77. Velionis buvo aukštos juridijos dvasiškis. Prieš keliolika metų lankė Argentinoje.

JOSE ANDZIULIS

PROPIEDADES

en Santa Teresita

Compra — Venta — Alquileres
c. 39 № 430 — Santa Teresita
T. E. 224 (Bs. As.)

ANA MARIA ANDZIULIS

ARQUITECTA

Construcciones — Decoraciones
Proyecto y Dirección de obras
Necochea 220, 8°, 1 — Capital
T. E. 28 - 5275

Lietuvių Parengimai

Trečias Tarptautinis Šokių Festivalis birželio-junio 18, 21:30 val. įvyksta S.L.Arg., Av. S. Martín 3175, Lanús, Dalyvauja: Vokiečių, Danų, Slovakų, Kanarų salų ir Lietuvių ansambliai.

Ižangos išigijimui iš anksto pas:

Leopoldą Stankevičių 241-0933
Albertą Stalioraitį 247-0923
Visus kviečia dalyvauti —
S. L. Arg. Centro Valdyba.

BIRŽELIO - JUNIO 19, 12 VAL.,

Ratelio Šeiminkės Pagamins
Sočius ir Skanūs Pietūs

VISIE MS



Lietuvių Ratelio patalpose,
c. Vuelta de Obligado 520, Bernal.
Kaip visuomet bus skanūs pietūs ir draugiška nuotaika, dainos, šokiai. Dalyvaus netik Buenos Aires ir apylinkės lietuviai bet ir svečiai iš toliau.
Visus kviečia dalyvauti.
Lietuvių Ratelio Valdyba.

PAGERBSIME JONUS, PETRUS-
POVILUS ir ANTANUS

Kaip jau įprasta

Argentinos Lietuvių Centre —
SEKMADIENI,

BIRŽELIO-JUNIO 26, 1977, 12 val.
calle Tabaré 6950, Buenos Aires,
Geras valgis, gera nuotaika.

Pokalbiai, dainos, pažmonys.
GROS ORKESTRAS OSTENDE
Ižangas prašome išgityi iki 22 birželio pas: J. Mičiūda — 601-1765;
S. Tamašiūnaitė — 601-7715 ir pas
A. Ruplėną — 601-2989 ir pas Gra-
cielą Morkūnaitę — 6435.

Jonas, Petrus-Povilus, Antanas ir
jų draugus kviečia dalyvauti—
A. L. Centro Valdyba.

IŠEIVIŲ DIENA—KONCERTAS
ONŲ PAGERBIMAS ĮVYKS

Liepos - Julio 24, 16 valandą,
Argentinos Lietuvių Centre
Tabaré 6950, Buenos Aires,
su įdomia programa scenoje. Pas-
kaitą apie DARIŲ ir GIRENĄ bei

IŠEIVIŲ DIENĄ

Programa išpildys Mažųjų ir Vyres-
nių Ansamblių, paruošti N. Z.
Mahne.

DAINUOS ADRIANA JOCYTĖ
Taipgi bus įvairiausių gėlių paroda:
mokytoja-gėlių žinovė Nėlida Bur-
baitė aiškina gėlių savybes, jų kilmę
ir kaip jas reikia auginti. Visus kvie-
čia dalyvauti—

A. L. Centro Valdyba.

◆ Proviz. Vytaiui Malėlai 1.6.77
sukako 90 metų amžiaus. Sveikina-
me Garbingą Jubiliatą, linkėdami
dar daug gražių saulėtų saulėlydžių
dienų. Sukaktuvininką tą dieną
sveikino: dukterė Vladi ir žentas Be-
nediktas Survilai, vaikaitis stud.
Hektoras, sūnus Romas su žmona
iš JAV ir daug pažįstamų ir asme-
niškų draugų, linkėdami sveikatos.

◆ Elena Kelpšaitė Vaišvydienė, Ka-
zimiero Vaišvydo našlė, dēl pablogė-
jusios sveikatos patalpinta Bernal li-
goninė. Ja rūpinasi kaiminka italė,
kuri tvarko jos nuosavybės ir kitus
reikalus. Jos sūnus Vaclovas gyvena
Lietuvoje. Jo adresas: URSS, Litua-
nia, Radviliškio raj., Miškų kaimas.
Motina yra beraštė ir su sūnum ne-
gali susirašinėti.

● Diplomuoata slaugė saugo ligo-
nius. Reikalui esant kreiptis: Rivas
464, Isla Maciel, Dock Sud.

● RODOLFO FOTOS. Bautismos,
Cumpleaños, Compromisos, Casa-
mientos. Jorge Chavez 322, Lanús
Oeste.

PROF. ANTANAS KLIMAS PIETŲ AMERIKOJE

Dideli susidomėjimą, ypatingai
jaunimo tarpe sukėlė kalbininko, lie-
tuvų kalbos žinovą, Rochesterio uni-
versiteto profesoriaus apšakymas
Pietų Amerikoje.

Pradėję nuo Kolombijos, aplankė
Argentina kurioje skaitė net 4 pas-
kaitas: Liet. Parapijoje, Arg. Liet.
Susuvienijime ir Argentinos Lietuvių
Centre, kuriame paskaitos k' sesi
daugiau kaip šimtas vyresnės kartos
ir jaunimo. Buvo nuvykęs į Berisso,
kur draugijos Mindaugas būstinėje
skaitė paskaitą.

Gegužės 31 A. J. Sąjunga, Miku-
čionių namuose surengė išleistuvės
ir 1.6.77 prof. išvyko Urugvajun o
iš ten Brazilijon ir Venezuelon.

Profesorius A. Klimas, kilimo nuo
Alytaus. Visur sutiko savo krašto
žmonių, su kuriais įdomiai pasikal-
bėjo. Be įdomiai prarastų paskaitų
svečias parodė atsivežtas JAV ir Lie-
tuvoje išleistus liet. kalbos žodynus
bei kitas tam tikslui reikalingas kny-
gas, kurias rekomendavo, tiems, ku-
rie rūpinasi lietuvių kalbą jas išgity.

Rep.I.



Victor Roberto Misiūnas,
VICANT S.R.L., gumos apdirbimo
įmonės dalininkas - direktorius, Ar-
gentinos Lietuvių Centro veikėjas, 4
metus—1969—1973— pirminkinavęs
šiai svarbiai, ir vienintelei Argenti-
nos sostinėje lietuvių organizacijai,
dabartiniu laiku pirmininkauja Ro-
tary Klubui Villa Lugano skyriui,
kuris 8.5.77 atšventė 10 metų gyva-
vimo, suruošdamas šaunius pietūs
Argentinos Lietuvių Centro salėje.
Nors jo pirmininkavimo laikotarpis
Rotary Klubui baigiasi šiais metais,
bet V. R. Misiūno pavarde ir toliau
lieka Valdybos sąrašė (Relaciones
Profesionales), kaip lygiai ir Argenti-
nos Lietuvių Centro Valdybos sąs-
tate, kurio narių eilėse Viktoras nuo
mažens veikia, taip lygiai kaip ir jo
tėvai Antanas ir Ona Vikanytė Mi-
siūnai ir sesuo Nėlida-Delbene. Gra-
žu, kad Viktoras puikiai kalba lie-
tuviškai, aiškia rokiškėnu tarme, kas
liūdi, kad lietuvių kalbos išmokęs
iš tėvų. Garbė Tėvams!

PADĖKA

Arg. Liet. Senelių Židinyo dėkoja
A. L. Centrai už suruoštus asado-
pietūs A. L. S. Židinio naudai š. m.
kovo 20 d. ir gautus iš jo 80.086 pezų
(8.008.600 m/n.).

A. L. S. Židinio Valdyba

◆ Idealistas yra toks žmogus, kuris
padeda kitiems žmonėms pasiekti ger-
būvio.

Dr. Jonas Martynas Daujotas

Dr. Tito De Antoni
Advokatai - Patartėjai
Alquileres, Suseciones, Contratos,
Asuntos Civiles, Comerciales,
Notariales, Laborales,
Inmobiliarios
c. VIAMONTE 1355, 7 piso d. B
Tel.: 40 - 9614

Horario de atención:
lunes a viernes de 17 a 19 hs.

Dr. RICARDO L. IVOSKUS,

Advokatas
Independencia 273
Villa Ballester
Tel. 768 - 9344

Antr. ir Penkt. nuo 17 iki 20 v.

● Palikimai, nuomos, persis-
kyrimo ir kitos bylos.
● Lietuviams patarimai veltui

VIKTORAS V. ZAGURSKIS PROGRESUOJA

Vitoldas Vincas Viktoras Zagurs-
kis, 7.5.77 susižiedavo su Vitalina de
Brito. Sužiedotuvėse dalyvavo Vic-
toro mamytė Petronėlė Petrauskaitė
Zagurskienė, atvykusi net iš Santa
Fe provincijos ir sesuo Aldona, kuri
gyvena Buenos Aires, ir keliolika
draugų iš susisiekimo kompanijos El
Rápido, kurioje Victoras jau keli
metai sėkmingai darbuojasi su savo
pullmanu. Dabar Victoras nupirko
naują Deutz pullmaną, kurį prava-
žinėdamas aplankė Cataratas del
Iguazu, Corrientes, Paragvajaus pa-
sienius ir kitas tolimas vietas. Kartu
važiavo motina, sužadėtinė ir jos
tėvai.

◆ A. L. Centre lietuvių kalbos pa-
mokas lanko: Irma ir Susana Pinke-
vičiūtės, Graciela Morkūnaitė, Gra-
ciela Mičiūdaitė, Cristina Gurskai-
tė, Claudia Zienkaitė, Gustavas Da-
ratėnas, Ana Koruzzo, Carmen ir
Claudia Nekrošaitės, Claudia Segui,
Omar Bucceri, Eduardo Račkauskas,
Claudia Zienka, Hernán Mankus,
Rodolfo Mankus, Rosalba Pastorelli,
Daniel Aglinskas, Néstor Ruplėnas.
Pamokas dėsto — Eugenija Rudytė
nuo 16 iki 17 val., kas šeštadienis. Su
mažesniais dirba Nėlida Z. Mahne,
ruošia programas.

◆ Elena Rydelytė Weston iš Phila-
delphia, JAV, pavišėjusi Argentino-
je pas seserį Birutę Savino, aplanki-
si daug gražių vietų, dalyvavusi su
sesute ir Survilais Motinos Dienos
minėjime A. L. Centre, aplankiusi
A. L. Balso Leidyklą, 7.5.77 išvyko
namo.

◆ Benediktas, Vladė ir Hektoras
Survilai, per Velykas ekskursavo lai-
vu ciudad de Paraná, kuris trijų
dienų ekskursijoje turistus buvo nu-
vežęs į Urugvajaus pakraščius, apro-
dvi idomienes vietas.

◆ Jurgis Brizgys, iš Rosario praeito
gegužio mėn. pabaigoje išvyko į JAV
dalyvauti brolio vyskupo Vicente
Brizgio 50 metų kunigystės Auksinio
Jubiliejaus minėjime. Griš rugsėjo
mėn. prie savo pareigų, vadovavimo
Seleziečių spaustuvės.

A. L. CENTRAS RĖMĖ...

(Atkelta iš 3-čio puslapio)

lėjo būti kilnojami iš vieno židinio ar
prieglaudos į kitą, bet jau ne lie-
tuvišką. Šeiminku tada būtų Minis-
terija, o ne lietuviai, kuriems tiek
vargo kainavo tą viską pastatyti. Bet
dėka geriems Lietuviu Centro viet-
niams draugams ir itakingiems žmo-
nėms tas buvo išvengta. Į tai reikia
atkreipti didelį dėmesį!

Parengimai. Kiek ju buvo suruoš-
ta Senelių Židinio nuosavybėje, ju
ruošimui visuomet vadovavo Vincas
Grigaitis, talkinant nekuriems valdy-
bos nariams ir S. Židinio draugams,
centriečiams daugumoje. Kol S. Ži-
dinyv neturėjo savo nuosavų stalų ir
suolų parengimams, L. Centras kas
kart juos skolino.

Be suruoštu pasižmonėjimų-asado
pietų—S. Židinio nuosavybėje, Adro-
guė, L. Centras suruošė S. Židinio
naudai du parengimus savo patal-
pose, Villa Lugano. Viena-1969 m.
lapkričio 15 diena, kuris davė 48.595
pezus gryno pelno (reikia galvoti
anų laikų pezaus) ir antra-1977 m.
kovo 20 diena, kuris davė 80.086 šių
laikų pezų (arba virš aštuonių mili-
jonų senais pezaus).

Iš to viso matoma, kad Argenti-
nos Lietuviu Centras be jokių pasi-
girimų, nuosirdžiai remia ir dirba
Argentinos Lietuvių Senelių Židinio
naudai.
Leonas Ryselis.

ADVOKATAS

Dr. Edgardo R. Solís
● PARANA 123, 8° p., Of. 196
● Telefonas: 40 - 1690

LAIKRODININKAS N. LEIPUS

Av. Alente, Brown 3425, Temperley.

(kampas Pasco)
Garantuoti taiso laikrodžius ir nau-
jus, parduoda geros rūšies laikrodžius
su garantija.

Sábado 18 de Junio de 1977 - 21.30 horas
"III FESTIVAL INTERNACIONAL DE LA DANZA"
en el S. L. Arg., Av. San Martín 3175, Lanús Oeste,
con la especial participación de los conjuntos representativos de Alemania,
Dinamarca, Eslovenia, Archipiélago Canario, Lituania.



Se ruega reservar su invitación a: Leopoldo Stankevicius: 241-0933; Alberto
Stalioraitis: 247-0923. Invita la C.D. de S.L.A.

◆ A. L. Centre, mokytojai Aldonai
Čikštaitė vadovaujant, dainas repe-
tuoja: Graciela Mičiūdaitė, Claudia
Zienkaitė, Denise Jakubauskaitė,
Ana M. Karuzzo, Cristina Gurskai-
tė, Mónica Servadio, Rosalba Pasto-
relli, Laura Mutis - Urbanavičiūtė,
Adela Procopio ir Helena Pupelytė.
Jos ruošia įdomia vokalinę progra-
mą sekantiems parengimams A. L.
Centre ir televizijai. Repetacijos vyksta
šeštadieniais tarp 16 ir 18 val.
Publika nekantriai laukia jų pasi-
rodimo.

◆ Leonui Bernotui 1977 m., birž-
lio 6 sukanka 81 metai amžiaus. Le-
onas jaunystėje yra daug darbavęs
Argentinos lietuvių visuomenės or-
ganizacijuose. Užaugino du sūnus,
kurių vienas yra aukštas policijos
pareigūnas, gi kitas su šeima gyvena
JAV. 1939 m. mirus jo mylimai žmo-
nai, gyvena vienas, savo namuose
Camarones 5826. Tel. 641-5998. Mū-
sų laikraščio ilgamečiui skaitytojui-
prenumeratoriui linkime gražaus
saulėlydžio dienų.

◆ Antanas Žičkauskas kovo mėn
pabaigoje viešėjo pas savo draugus
Rosario mieste ir Coronda vietovėje
pas senai pažįstamą lietuvių ūkininką
Gasparą Valančių, kuris yra garsaus
Vyskupo Motiejiaus Valančiaus ainis.

◆ Jurgis Labuckas, plačiai žinomas
laikrodžių meistras, nežūrint, kad
jau išėjęs į pensiją, bet laikrodžius
taiso kuo geriausiai. Jo naujas adre-
sas: Av. Juan de Garay 4085, dto. C.

ALFONSO MALINAUSKAS

HERRAJES FINOS PARA MUEBLES Y OBRAS

CALIDAD — + — DISTINCION

Ventas por Mayor y Menor

Calle CRAIG 36 - T.E. 204-6870 SARANDI - AVELLANEDA
(Frente a la Estación de Sarandí)

Saugokite savo kojas, jos

saugos Jūsų sveikatą!

Jūsų pedikiuras — "CHRISTIAN"

GIRIBONE 1187, CAPITAL

Tel. 54-2940

Skyrius: Buenos Aires 295

Salto: pr. Bs. As. Tel. 232

Parduodame:

Kojines blaudų gysloms ir
palaikytojus (soporters) lėk-
šioms pedoms, pigiai.

Regálese Salud y Belleza
COLMENARES "EL ROSCARI"
OFRECE DIRECTAMENTE DEL COLMENAR:
MIEL - JALEA REAL - POLEN -
Cosmética Natural Activada con Productos Apícolas
C. SOBENKO. MONTIEL 5661. Tel: 501-7994. CAP. FED.
EN LLAVALLOLIS. BLANCA 55. (a 1 cuadra de rotonda)